

EL CORREO GALLEGO

DECANO DE LA PROVINCIA
FUNDADO EN EL AÑO 1878

PRECIO: 1'50 PESETAS
MARTES, 6 DE NOVIEMBRE DE 1962

ANUNCIOS
en todos los
PERIÓDICOS
CINES
RADIOS
de ESPAÑA

Control:
LA CORUNA
Santa Catalina, 27
Tels. 2903 y 4505

RECLAM
F. Villanil, 30-1.
Teléfono 3575
EL FERROL

EL FERROL DEL CAUDILLO GENERAL FRANCO, 152 TELEFONOS: 4089 y 1388 AÑO LXXXIV DEPOSITO LEGAL - C. 7-1958 NUMERO 27.731 SANTIAGO PREGUNTOIRO 29 TELEFONOS: 1427 y 1227

No será suprimido el Monopolio de Petróleos, por subsistir las razones de su creación

SE MANTENDRÁ EL PRECIO DE LA GASOLINA MEJORANDO LA CALIDAD DE ESTA

CRUCERO ALEMAN



No sólo es Galicia tierra de cruceros. Hace siete siglos los monjes irlandeses que evangelizaban Europa levantaron esta cruz en el bosque de Burgwalbher, que es probablemente el símbolo cristiano más antiguo de Alemania

MADRID, 5.—Se mantendrá el precio de la gasolina y se mejorará el octanaje y la calidad. El precio de la gasolina en España fué aumentado hace tres años en razón a la diferencia de cambio experimentada por el dólar que pasó de 38 a 60. El precio que tiene en España la gasolina es un precio internacional y en cambio el gas-oil es más barato que en algunos países europeos, por ejemplo, en Francia.

La baja que por algunos se ha insinuado tendría que ser de una peseta en litro, lo que supondría unos 1.200 millones de pesetas al año, ingresos que el Ministerio de Hacienda no está dispuesto a consentir que deje de percibir el Tesoro, pues estima más prudente desgravar otros artículos de primera necesidad que la gasolina, y las disposiciones legales con estas desgravaciones se harán públicas próximamente. La mejora del octanaje y de la calidad de la gasolina las percibirán los usuarios a partir de fin de año.

El Monopolio de Petróleos es un monopolio fiscal no de tipo comercial industrial privado que es contra los que el Gobierno se ha pronunciado. Se creó con fines de beneficio a la economía nacional de la comunidad española. El Ministerio no tiene el propósito de suprimir este monopolio fiscal, pues las razones que aconsejaron su creación subsisten.

Los fraudes en las estaciones distribuidoras son estrechamente vigilados por la Campa por medio de un servicio especial. Las sanciones impuestas por su cifra pueden haber llevado a la confusión al público, pero en realidad en su mayoría son debidas a faltas leves, como las de limpieza, las cometidas por los empleados de las estaciones de servicios al no impedir a los usuarios fumar en las inmediaciones de las estaciones, hecho que significa un grave peligro en estos establecimientos, o la falta de uniformidad del personal.

La publicación de los nombres de los sancionados y de las sanciones en el orden penal significa tanto como un delito menor. Pero la Campa no tiene inconveniente en hacerlas públicas, para lo que se estudia la reforma del reglamento. Campa, más que compañía arrendadora del monopolio es lisamente administradora de un monopolio fiscal por lo que percibe una comisión muy reducida, el cuatro por ciento, cuya posible mejora estudia la delegación oficial del Gobierno y la Administración la hace con una gran eficacia.

Estos son los puntos más salientes de la conferencia de Prensa celebrada en la casa sede del Monopolio y a la que han concurrido el delegado del Gobierno en Campa, don Pedro Iradier; el director general señor Rodríguez Miranda y el vicepresidente don Victor Urrutia, así como el subdirector general de Prensa señor Molina Plata, quien abrió la reunión con unas palabras en las que dijo que el Ministerio de Información, atento a la preocupación que en la Prensa nacional habían suscitado los problemas del precio y calidad de la gasolina, había estimado conveniente recabar.—Cifra.

Al «Apóstol de la paz» Cancelado el visado para entrar en Rusia

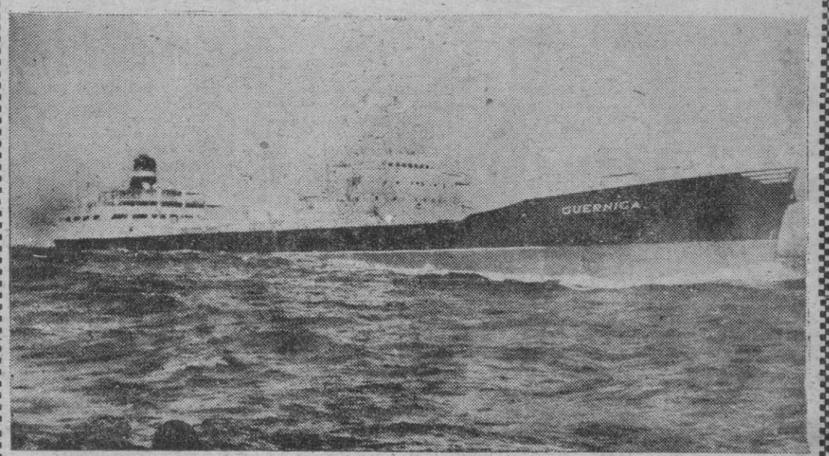
HELSINKI, 5.—La Embajada soviética en esta capital ha cancelado el visado de Max Daetwyler, que se hace llamar el "apóstol de la paz" suizo y que esperaba poder ver a Nikita Kruschef para hablarle de sus planes de desarme y de paz mundial.

Daetwyler, de 78 años de edad, ex-camarero, ex-empleado y ex-cocinero, tiene su sede en Zurich, y ha viajado por diversos lugares del mundo para promover una convención en Ginebra para la paz y el desarme.

Después de habérselo concedido un visado para visitar Moscú, fué llamado por la Embajada para comunicarle que su visado había sido cancelado.

El "apóstol de la paz" tiene previsto salir para Hamburgo desde donde intentará marchar a Estados Unidos.—Efe.

NUEVO PETROLERO



El nuevo petrolero "Guernica", que hoy entregará la Empresa Nacional Bazán a la Naviera Vizcaína. — (Foto Bernardino González)

Ayer salió a efectuar sus pruebas oficiales el nuevo petrolero "Guernica", construido por la Empresa Nacional Bazán, para la Naviera Vizcaína, de Bilbao.

A bordo fueron el personal directivo de la Bazán, con el ingeniero director, señor Murrúa Quiroga; el director Ge-

neral de Navegación, don Pascual María Pery Junquera; director de nuevas construcciones y reparaciones de la Elcano, don Luis Martín Otero, don Fernando de Azqueta, gerente de la Naviera Vizcaína; don Juan María de Rotache, ingeniero de la misma Naviera, y otras personalida-

des, y secretario general de la Naviera, señor Gómez (don Juan María). El buque regresó a puerto, a última hora de la tarde, siendo las pruebas de un resultado satisfactorio. Hoy, probablemente, será entregado el nuevo buque de la Naviera Vizcaína.

FIDEL CASTRO acepta que la Cruz Roja inspeccione los barcos que vayan rumbo a Cuba

El personal será reclutado entre oficiales del Ejército suizo

GINEBRA, 5.— El Comité Central Internacional de la Cruz Roja ha anunciado hoy, oficialmente, que el Gobierno socialista cubano ha aceptado la inspección de los barcos que vayan rumbo a Cuba por parte de los delegados de la benemérita institución internacional.

En el comunicado "ad hoc" se dice asimismo que las inspecciones serán realizadas, durante un mes, por inspectores nombrados por el Comité Central de la Cruz Roja Internacional, con ubicación directriz en Ginebra.

El Comité Central, en su comunicado añade que el acuerdo del Gobierno de la República Popular Cubana le ha sido manifestado a través de las Naciones Unidas.

En el anuncio de la institución internacional, emitido en Ginebra —se repite— se afirma y se condiciona que la Cruz Roja Internacional no puede aceptar directamente la responsabilidad de las operaciones, cuya autoridad debe seguir en manos de las Naciones Unidas y de las naciones interesadas.

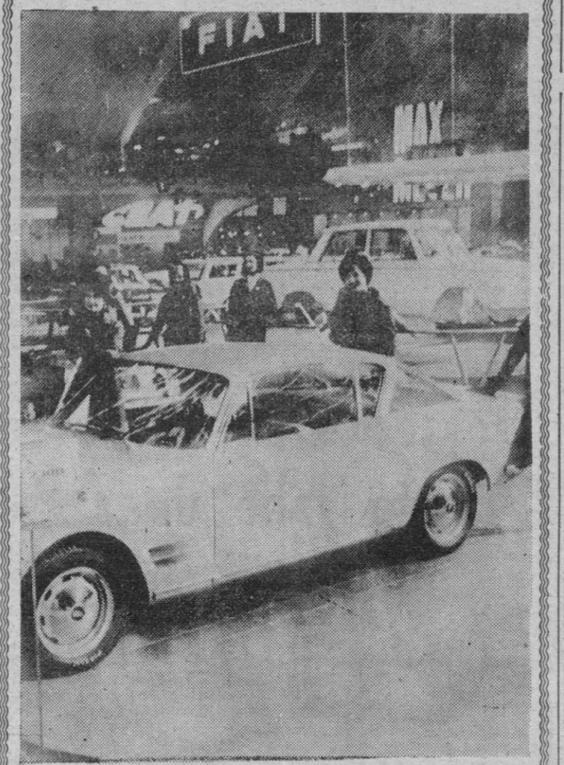
La responsabilidad, pues, de la Cruz Roja Internacional consistirá principalmente en el reclutamiento del personal que ha de inspeccionar los barcos en alta mar, y los treinta supervisores que, según el Comité Central, se necesitan.

El comunicado del Comité Central añade que ha solicitado de su ex presidente, Paul Ruegger, que vaya a Nueva York, y que allí se entreviste con el secretario general de las Naciones Unidas, U Thant, así como con los representantes de las naciones interesadas, para ultimar los detalles de la operación encomendada a la Cruz Roja para ultimar los detalles de la operación.

La decisión final y definitiva de la misión dependerá del resultado de estas gestiones.

Poco antes de que se facilitase el comunicado, un portavoz del Comité Central de la Cruz Roja Internacional, dijo que Ruegger saldrá, probablemente, para Nueva York, mañana. Agregó que él si el Comité se compromete a la inspección probablemente reclutará sus inspectores entre oficiales del Ejército suizo. — Efe.

LA FERIA DEL AUTOMOVIL, EN TURIN



TURIN. — Con asistencia del Presidente de la República Italiana, ha sido inaugurada en Turin la XLIV Feria Internacional del Automóvil, en la que participan 544 exhibidores que representan a 13 países distintos. En la foto podemos ver a uno de los modelos exhibidos por la casa Fiat. — (Foto Europa Press)

El jefe del gobierno japonés, en Bonn

BONN 5.—El primer ministro japonés, Hwytto Ikeda, ha llegado hoy a Bonn, por vía aérea, procedente de Tokio, para una visita de tres días a Alemania Occidental. Esta noche se entrevistará con el canciller Adenauer.—Efe.

KENNEDY DESEA MANTENER UN BLOQUEO INDEFINIDO

WASHINGTON, 5.— En fuentes gubernamentales se ha dicho que el presidente Kennedy cree necesario mantener una especie de bloqueo sobre Cuba con carácter indefinido, para evitar que en el futuro sigan trasladando a la isla proyectiles soviéticos.

Las citadas fuentes añaden que Kennedy ha reiterado su decisión de que inspectores internacionales comprueben el desmantelamiento de las bases y proyectiles soviéticos.

En opinión del Presidente, en Washington ni Moscú deben fiarse de la palabra no confirmada de nadie sobre la situación.—Efe.

¡¡MAS CLIENTES PARA SU ESTABLECIMIENTO...!!!

Instalando

ROTULOS LUMINOSOS DE PLEXIGLAS

CON LUZ FLUORESCENTE SIN AVERIAS
CONSUMO MINIMO GARANTIZADOS

Pida presupuestos a: PUBLICIDAD RECLAM

Santa Catalina, 27 Fernando Villanil, 30 - 1.
LA CORUNA EL FERROL

Cincuenta millones de norteamericanos acudirán hoy a las urnas

Elegirán 35 gobernadores, 39 senadores y todos los representantes

IV ANIVERSARIO DE LA CORONACION PONTIFICIA DE S. S. JUAN XXIII

CIUDAD DEL VATICANO, 4.- Su Santidad el Papa, Juan XXIII, ha celebrado hoy el cuarto aniversario de su coronación...

SU SANTIDAD VISITA AL CARDENAL MICARA

CIUDAD DEL VATICANO, 5.- Su Santidad Juan XXIII ha visitado ayer por la tarde al Cardenal Clemente Micara, Vicario de Su Santidad...

ADENAUER EVITO LA CRISIS DE SU GABINETE

Destituyendo a dos secretarios de Estado que habían ocultado al ministro de Justicia el caso «Der Spiegel»

BONN, 5.- El canciller federal, Konrad Adenauer, ha salvado a su Gobierno de la caída del poder...

A cero grados, en Barco de Avila

BARCO DE AVILA, 5.- Ha nevado, en las cumbres de las sierras que circundan a comarca baronesa...

Los otros cuatro ministros demócratas libres que habían acudido a una reunión con el Canciller...

Un comunicado publicado después de que hubieran conferenciado los dirigentes de los dos partidos...

El partido, de la oposición, el social-demócrata, ha presentado 18 requerimientos en el Parlamento...

Pero esta noche, el Presidium del Bundestag ha anunciado que ha sido aplazada la presentación...

EL CORONEL WICHT, RELACIONADO CON EL CASO DEL «DER SPIEGEL», SOSPECHOSO DE ALTA TRAYICION

BONN, 5.- El fiscal federal de Karlsruhe ha dado hoy el nombre del coronel detenido como sospechoso de alta traición...

El doctor Josef Augstein, abogado, hermano del editor de la citada publicación, Rudolf Augstein, ha declarado en Hamburgo...

ESTANDO SU MARIDO EN CUBA

La esposa de Mikoyan falleció en Moscú

ESTOCOLMO, 4.- El órgano del partido comunista soviético «Pravda» publica hoy una nota necrológica de la señora Ashken Mikoyan...

tando persuadir a Castro a que acepte alguna forma de control internacional en el desmontaje de las bases. - Efe.

EL VIERNES SERA ENTERRADA LA FALLECIDA ESPOSA DE MIKOYAN

ESTOCOLMO, 5.- Ashken Mikoyan, esposa del primer vicepresidente ministro de la URSS, Anastas Mikoyan, será enterrada en Moscú el próximo viernes...

LA HABANA, 4.- El vicepresidente ministro soviético, Anastas Mikoyan, que permanece en esta capital pese al fallecimiento de su esposa...

El jefe del Gobierno búlgaro, expulsado del C. C. del P. C.

SOFIA (Bulgaria), 5.- El jefe del Gobierno comunista búlgaro Anton Yugov, ha sido expulsado del Comité central del partido comunista de esta República popular...

MIRO CARDONA pide a la Cruz Roja que investigue el estado de los prisioneros políticos en CUBA

MIAMI 5.- El presidente del Consejo revolucionario cubano, José Miró Cardona, ha enviado un mensaje a la Cruz Roja Internacional...

OSLO, 5.- La Comisión para el Premio Nobel de la paz 1962 fué tomada en una reunión a puerta cerrada de la misma bajo la presidencia de Gunnar Jahn...

OSLO, 5.- La Comisión para el Premio Nobel de la paz 1962 fué tomada en una reunión a puerta cerrada de la misma bajo la presidencia de Gunnar Jahn...

OSLO, 5.- La Comisión para el Premio Nobel de la paz 1962 fué tomada en una reunión a puerta cerrada de la misma bajo la presidencia de Gunnar Jahn...

OSLO, 5.- La Comisión para el Premio Nobel de la paz 1962 fué tomada en una reunión a puerta cerrada de la misma bajo la presidencia de Gunnar Jahn...

OSLO, 5.- La Comisión para el Premio Nobel de la paz 1962 fué tomada en una reunión a puerta cerrada de la misma bajo la presidencia de Gunnar Jahn...

Los jueces italianos se declaran en huelga

Vestidos con sus batas blancas, desfilarán los médicos pidiendo aumento de sueldo

ROMA, 5.- Campesinos, médicos de hospitales, obreros de la construcción, y por primera vez en la historia de Italia, los jueces, se han unido hoy a la ola de huelgas...

Finalmente, los estudiantes y profesores de la Universidad de Roma han hecho público una amenaza de paro para el diez de noviembre...

ULBRICHT REGRESO A SU PUESTO, DESPUES DE HABLAR CON KRUSCHEF

Berlin, 5.- El dirigente comunista alemán oriental, Ulbricht, ha regresado a Berlín después de su visita a Moscú.

Occidente, preparado ante un posible plan oriental para presionar sobre Berlín

Ulbricht ha conferenciado con Kruschef y aunque los detalles de las conversaciones no han sido revelados...

Desierto este año, el Premio Nobel de la Paz

OSLO, 5.- La Comisión para el Premio Nobel de la paz 1962 fué tomada en una reunión a puerta cerrada de la misma bajo la presidencia de Gunnar Jahn...

OSLO, 5.- La Comisión para el Premio Nobel de la paz 1962 fué tomada en una reunión a puerta cerrada de la misma bajo la presidencia de Gunnar Jahn...

OSLO, 5.- La Comisión para el Premio Nobel de la paz 1962 fué tomada en una reunión a puerta cerrada de la misma bajo la presidencia de Gunnar Jahn...

OSLO, 5.- La Comisión para el Premio Nobel de la paz 1962 fué tomada en una reunión a puerta cerrada de la misma bajo la presidencia de Gunnar Jahn...

Por concesión especial del Pontífice se celebró la misa en rito ambrosiano, siendo el celebrante Su Eminencia el Cardenal Juan Bautista Montini...

Cuando el Romano Pontífice hizo su entrada en la gran Basílica, el coro de la Catedral de Milán entonó el «Tu es Petrus»...

En el curso de la ceremonia, el Padre Santo dirigió su augusta palabra a los circunstantes en un discurso en el que dijo que el aniversario de su coronación tenía, este año, una solemnidad particular...

Cuando el Romano Pontífice hizo su entrada en la gran Basílica, el coro de la Catedral de Milán entonó el «Tu es Petrus»...

En el curso de la ceremonia, el Padre Santo dirigió su augusta palabra a los circunstantes en un discurso en el que dijo que el aniversario de su coronación tenía, este año, una solemnidad particular...

Cuando el Romano Pontífice hizo su entrada en la gran Basílica, el coro de la Catedral de Milán entonó el «Tu es Petrus»...

Lo que hace que este paro sea grave es el hecho de que, como en el caso de los médicos de hospitales y profesores universitarios, pone en peligro la política general del Gobierno de «centro izquierda»...

Lo que hace que este paro sea grave es el hecho de que, como en el caso de los médicos de hospitales y profesores universitarios, pone en peligro la política general del Gobierno de «centro izquierda»...

Lo que hace que este paro sea grave es el hecho de que, como en el caso de los médicos de hospitales y profesores universitarios, pone en peligro la política general del Gobierno de «centro izquierda»...

Lo que hace que este paro sea grave es el hecho de que, como en el caso de los médicos de hospitales y profesores universitarios, pone en peligro la política general del Gobierno de «centro izquierda»...

Lo que hace que este paro sea grave es el hecho de que, como en el caso de los médicos de hospitales y profesores universitarios, pone en peligro la política general del Gobierno de «centro izquierda»...

Lo que hace que este paro sea grave es el hecho de que, como en el caso de los médicos de hospitales y profesores universitarios, pone en peligro la política general del Gobierno de «centro izquierda»...

LA NOCHE se vende en Santa Comba en el Comercio de la Vda de don Manuel Otero Turner, Admón. coches Finisterre

SUSCRIBASE A EL CORREO GALLEGO

EL CORREO GALLEGO

ALMANAQUE

SANTORAL

MARTES, 6 DE NOVIEMBRE
Fiesta de todos los Santos de la
Compañía de Jesús; Santos Se-
vero, presbítero, Félix, Atico, mrs;
Xisco, ab.; Leonardo, cf.

PROGRAMA DE LA TV

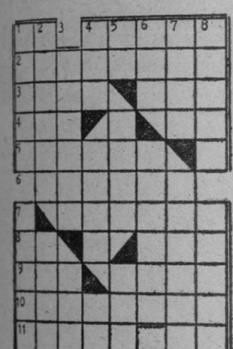
MARTES, 6 DE NOVIEMBRE
PROGRAMA DE SOBREMESA

- 2.00: Carta de ajuste.
2.15: Presentación.
2.30: Panorama.
2.45: Plaza de España.
3.00: Telediarlo (1.ª edición).
3.15: Cotizaciones de Bolsa.
3.30: Estudio fotográfico.
3.45: Concierto para el hogar.
4.00: Final del programa de so-
bremesa.

PROGRAMA DE NOCHE

- 8.15: Carta de ajuste.
8.30: Escuela TVE.
8.45: Academia TVE.
9.00: Universidad TVE.
9.15: Presentación.
9.30: Don Quijote de la Mancha.
9.45: Los cinco últimos minutos.
10.00: El tiempo.
10.15: Telediarlo (2.ª edición).
10.30: Foto TV.
10.45: Pólo XX.
11.00: El cine en casa.
11.15: Telediarlo (última edición).
11.30: Versos a medianoche - Mo-
mento musical - Recuerda...
11.45: Cierre.

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES

- 1.- Símbolo del molibdeno. - Pabulista griego.
2.- Descubridor involuntariamente.
3.- Consonancia. - Flanco del ejército 4.- Una fuertemente.
5.- Negación. 6.- Escondido o lugar retirado. 7.- Raspar la superficie de una cosa.
8.- (al rev.) Copiar. 9.- Siglas comerciales. - (al rev.) Río siberiano.
10.- Nombre de letra. - Mone.
11.- (al rev.) Solda.
12.- (al rev.) Gran isla del Océano Índico. 13.- Instrumento compuesto de una plancha y un mango. - (al rev.) Terminar.
14.- (al rev.) Puesta de sol. - Miembros de ciertos animales.

SOLUCION AL ANTERIOR

- HORIZONTALES: 1.- Asa. 4.- Embarcación. 5.- Mote. 6.- Sombrero. 7.- notaA. 8.- Er. - Mal. 9.- Ras. 10.- oredeP. 11.- sobOL. - Ca.
VERTICALES: 1.- Timón. 2.- Amores. - Raro. 3.- Do. 5.- Ma. - avel. - Sal. 6.- Ara. - Aromar. - Nasa. - otalaC. 7.- Asala. - alepA.

Aeropuerto Central de Galicia

SERVICIOS DE AVIACION
Aviones convar "Metropolitan".
Los martes, jueves, sábados y domingos.
Llegadas a Madrid a las 12.15.
Salidas para Madrid, a las 13.00.

OTRAS NOTAS DEL AEROPUERTO

El domingo, en el avión de Avilés que hace el servicio Madrid-Santiago-Madrid, llegaron 16 pasajeros. Salieron 26.
El mismo día y procedente de Valladolid llegó a nuestro Aeropuerto combustible regresó a su base.

Muebles y utensilios oficina

TODO EN BUEN ESTADO. SE VENDE
Razón: esta Administración de 4 a 7 tarde. - SANTIAGO

Nuevos daños materiales por las inundaciones, en la provincia de Barcelona

DESBORDAMIENTO DE LOS RÍOS SECO Y RIPOLL Las aguas afectaron a varias viviendas y fábricas, derrumbando puentes en periodo de reconstrucción

TARRASA, 4.— Después de una noche de lluvias y relámpagos, la nieve de la mañana se desató un temporal sobre la ciudad y comarca, que duró hasta las doce de la mediodía, con toda intensidad. Las rieras de Palay y las Arenas, volvieron a llenarse de agua, amenazando con causar serios desastres a los de las inundaciones sufridas en septiembre. La mayoría de los edificios de la avenida del Caudillo vieron inundadas sus plantas bajas y sótanos, aunque por fortuna no se han registrado desgracias personales, hasta el momento.
En las Arenas, el agua se ha llevado los pilares centrales del puente del ferrocarril instalado provisionalmente en sustitución del que destruyeron las aguas en las pasadas riadas.

También han sufrido graves desperfectos varias casas de la castigada barriada, que empezaban a reconstruirse.
Las comunicaciones ferroviarias de Tarrasa con Barcelona están cortadas, tanto por las líneas de la Renfe como por las de los ferrocarriles catalanes, al invadir las aguas de la ribera del Palau la vía férrea, a un kilómetro de la ciudad.
La población de Matadepera tiene cortados sus accesos por carretera, habiéndose improvisado una pasarela sobre la riera para que las personas que pasaban el día en la población, pudieran regresar a Barcelona.

Los bomberos de Barcelona, juntamente con los de Sabadell y Tarrasa, trabajaron activamente para achicar el agua en gran número de edificios. También han acudido fuerzas de la Guardia Civil, Policía Armada y otros Cuerpos.
El Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento acudió en los primeros momentos de conocer la crecida de las aguas.
Las pérdidas materiales son de bastante consideración.

LOS DAÑOS AL ANOCHECER

BARCELONA, 4.— La situación y los daños causados por el temporal, a las ocho de la noche, eran los siguientes:
BARCELONA.— Fué evacuada una casa de la calle de Lloveras en la barriada del Verdun, siendo atendido el personal que la habitaba.
TARRASA.— Se evacuaron treinta familias de los grupos Egara y Arenas y otras del denominado San Lorenzo. Igualmente fueron atendidos sus moradores por los servicios del municipio. Han sufrido daños las fábricas "Esteban Humet", "Tenería Industrial" y "Amoros y Muntaner". Los daños son de consideración.

SABADELL.— Se evacuaron cuatro casas de las cercanías de la fábrica "Grau S.A.", a la derecha del río Ripoll, que no puede cruzarse. En la barriada Casanova Argelaguas se ha derrumbado parte de la fábrica Grau, S.A., que se encuentra aislada por el agua y sufren daños varias naves de la misma.
LAS FONTS.— Se han derrumbado tres casas, que fueron afectadas en la anterior inundación, pero no estaban habitadas.
RUBÍ: fué evacuada una casa.
No hay que lamentar desgracias personales.

COMUNICACIONES.— La línea de Barcelona a Port Bou, por granollers, está interceptada por haberse llevado la corriente las traviesas del puente de Moncada.
En la línea de Barcelona a Port Bou, por Mataró, está interceptada por rotura del puente de San Adrián.
Línea de Barcelona a Manresa, interceptada por hundimiento del puente de las Arenas.
Línea Barcelona Puigcerda, interceptada por huvas precipitaciones de Moncada.
Línea de Barcelona-Ripoll, interceptada por avería en la línea eléctrica.
Línea de Barcelona a Madrid, restablecida la circulación, que había quedado interceptada por obstáculos, entre Sitges y Villanueva. (CIFRA).

INUNDACIONES EN EL CAMPO DE LA BOTA

BARCELONA, 5.— Continúa el régimen de lluvias sobre Barcelona que se ha mantenido toda la noche y con particular intensidad en algunos momentos de la madrugada.
Ha amanecido con cielo cubierto y amenaza por huvas precipitaciones que sobre el casco urbano han sido de poca intensidad en las primeras horas de la mañana.
Pese a ello siguen provocándose en distintos puntos de la ciudad tales como la Verneda, calles de Pedro IV y zonas limítrofes que

obligan a continuar las salidas del Cuerpo de Bomberos.
Un importante equipo de dicho Cuerpo que se encuentra a mediodía en la zona del campo de la Bota amenazado por las aguas del mar desaloja viviendas y destruye otras, tratando de desviar el curso de las aguas y detener su avance.
El servicio de ambulancias también ha acudido a dicho punto para efectuar el traslado de algunos enfermos que han tenido que ser evacuados de sus viviendas.
En un momento en que todos los elementos son precisos ha ocurrido un lamentable accidente que afortunadamente no ha tenido las consecuencias que se temieron en principio.
El hecho ocurrió cuando a consecuencia de la humedad se registró un incendio en un tranvía que circulaba por la Avenida de José Antonio esquina a Calabria. Rápidamente acudieron dos coches de bomberos para sofocar el incendio. Cerca del punto citado trató de pasar entre ambos un camión contra el que se estrelló uno de los coches de los bomberos que sufrió hundimiento total de la cabina, teniendo que recurrir al uso de palancas para poder sacar del amasijo de hierros al conductor del vehículo que sufrió algunas lesiones sin importancia. (Cifra).

CORTADA LA CARRETERA SABADELL-TARRASA

SABADELL, 5.— El caudal del río Ripoll, ha decrecido un poco. No obstante lleva mucha altura, lo que hace suponer que en la zona montañosa continúa lloviendo con intensidad. En Sabadell, ha llovido con toda la noche aunque a ráfagas. A las 10 de la mañana, continúa lloviendo, con moderación.
Algunas casas han quedado incomunicadas telefónicamente en la zona del Vallés, Granollers, Mollet, Santa María de Barbera y Santa Perpetua. La carretera de Sabadell a Tarrasa, ha sido cortada definitivamente, al tráfico. Han sido acudidos en los centros benéficos un total de 160 personas que han tenido que ser evacuados sus viviendas seriamente dañadas.
La Compañía del fluido eléctrico no suministra toda la corriente por tener averías sus líneas de entrada a Sabadell, lo cual hace que éste padezca más del cuarenta por ciento de la industria. (Cifra).

DILUVIO IMPONENTE EN LA CAPITAL

BARCELONA, 5.— El temporal de lluvias desatado desde ayer en la provincia ha continuado durante la noche y mañana de hoy, con precipitación de más o menos densas, manteniéndose la cerrazón en el firmamento y siendo elevado el índice de humedad.
Sobre las seis de esta mañana descargó nuevamente sobre la ciudad un diluvio imponente, aunque de breve duración. El servicio de bomberos ha trabajado esforzadamente toda la pasada noche en tareas de achicamiento de aguas y salvamento de los moradores de barracas, especialmente situadas junto al mar, que se muestra muy embravecido.

MAXIMA LLUVIA EN SABADELL

La ciudad de Sabadell alcanzó la máxima medición pluviométrica con ciento ochenta litros de agua por metro cuadrado, en las últimas 24 horas.
Según el servicio meteorológico en su parte oficial de este mediodía, el temporal ha efectuado

TEMPORAL EN CANARIAS

Pesquero desaparecido

ARRICIFE DE LANZAROTE, 5. Cincuenta y cinco pesqueros de las flotas andaluzas, alcantarina y vasca están atracados en los muelles donde se han situado hasta de cinco en fondo, para resguardarse del temporal.
Vienen tripulados por unos 1.500 hombres. A última hora se anuncia que ocho motopesqueros peninsulares navegan rumbo a Arrecife. — Cifra.

PESQUERO DESAPARECIDO

PUERTO DEL ROSARIO (Canarias), 5.— Sobre las cuatro y media del sábado desapareció el barco pesquero «Feria del Mar», matrícula de Puerto de Rosario.
Diversas embarcaciones han realizado durante doce horas una búsqueda que no ha dado resultados positivos. El mismo barco, también el sábado, estuvo a punto de perder a Pedro León Umperrez, que fué atrastrado por el intenso oleaje y padeció heridas que aconsejaron su evacuación al hospital. El contramaestre del «Feria del Mar» se llamaba Florencio Pérez de León, de 59 años, casado, natural de Otillo (Isla de Fuerteventura). — Cifra.

la región catalana en su totalidad, con mediciones muy importantes, y esta mañana continuaba el régimen de lluvias en las cuatro provincias, habiendo remitido su impetuosidad. También ha nevado en algunos puntos del Pirineo leridano.
En la relación de agua caída, alguen a los 180 litros registrados en Sabadell, 166 en el Montseny, 132 en el Valle de la Molina, 96 en el Alto Freser, 88 en Manresa, Valle de Ribas y Pastoral, 67 en la Villa de Esparraguera, 58 litros en San Adrián, 40 en la ciudad de Gerona, 38 en el lago Estangento y 23 en Capella, y cantidades similares en otras zonas.
En la ciudad condal se midieron 74 litros de agua por metro cuadrado, hasta las ocho horas de la mañana de hoy. (Cifra).

EL GOBERNADOR CIVIL A SABADELL Y TARRASA

BARCELONA, 5.— El Gobernador civil de la provincia ha salido a mediodía de hoy hacia Sabadell y Tarrasa, para girar una rápida visita a las zonas afectadas por las lluvias y conocer sobre el terreno el estado de aquellos lugares y las medidas adoptadas para evitar desgracias personales. (Cifra).

ARROLLADO Y MUERTO POR UNA MOTO

MADRID, 5.— Esta madrugada falleció en el Equipo Quirúrgico don Venancio de Lucas Monasterio, de 76 años de edad, militar retirado, fué atropellado en la calle, de Goya, al cruzar la calzada por la motocicleta M. 205.685, que conducía Carlos García Alonso. (Cifra).

CRECIDA DEL LLOBREGAT

MOLINS DE REY (Barcelona), 5.— A consecuencia de las lluvias caídas en las últimas cuarenta y ocho horas el río Llobregat registra una gran avenida, pero no ha llegado a salirse de su cauce en la orilla izquierda de dicho río. Todas las rieras que desembocan en el Llobregat bajan llenas de agua, pero tampoco se han desbordado. La de la Mariño, a causa de los arrastres, dejó intranisible la carretera general de Barcelona a Madrid, en unos 25 metros, por lo que el tráfico hubo de realizarse con grandes dificultades formándose una larguísima hilera de camiones y automóviles, hasta que los trabajos de limpieza, que se efectúan a gran ritmo, ayudados por una pala mecánica, puedan restablecer esta misma mañana la circulación normal.
A lo largo del río Llobregat se han establecido puestos de vigilancia, ante el temor de que aumente el caudal del río.
Se reciben noticias de otros puntos de esta zona, indicando que en San Vicente del Shorts, se han registrado inundaciones en los campos cercanos al río, pero como la subida de las aguas fué lenta, no causó destrozos muy importantes. — (Cifra).

Falleció repentinamente el popular dibujante CIFRE

BARCELONA 5.—El que fué popular dibujante Cifre creador de numerosos personajes aparecidos en las revistas infantiles, tales como "El repórter Tribulete", de "Pulgarcito", ha fallecido repentinamente en su domicilio.
La muerte sorprendió al malogrado artista en la tarde de ayer, domingo, cuando se encontraba dibujando su habitual colaboración para una revista deportiva. La noticia ha causado general y dolorosa impresión, ya que Cifre era un hombre muy popular.—Cifra.

Acuerdos de la Renfe con los ferrocarriles portugueses

Trenes directos Lisboa-Vigo-Santiago
La RENFE, de acuerdo con los Ferrocarriles Portugueses, ha modificado los servicios internacionales a través de la frontera Tuy-Valladolid, mejorando las actuales relaciones entre los dos países con el aumento de un tren entre Oporto-Vigo y viceversa.
A partir del pasado mes de Octubre, tienen lugar diariamente los siguientes servicios de trenes directos:
Salida de Oporto, a las 8'55 horas; llegada a Vigo a las 14'10 horas.
Salida de Lisboa, a las 8'20 horas; llegada a Vigo a las 19'05 horas y a Santiago a las 23'30 horas.
Salida de Santiago a las 9'37 horas de Vigo, a las 12'30 y llegada a Lisboa, a las 23'45 horas.
Estos trenes directos Lisboa-Vigo-Santiago, sustituyen durante el invierno, a los de verano Lisboa-Vigo-La Coruña, y a su regreso por el contrario.
Además de estos trenes circulan diariamente los trenes correo que enlazan en la frontera con los portugueses. (Noticiero Turístico).

Una copia de la torre Eiffel será levantada cerca de Madrid

MADRID, 5.— Una copia de la torre Eiffel de París, va a ser levantada en las proximidades de Madrid, concretamente en el kilómetro 104 de la carretera de Portugal. Su altura será mucho menor que la parisina.
Desde la cima de la torre se podrá observar un amplio panorama castellano y de noche lucirá un faro, que servirá de orientación a las aeronaves. Será el mismo que hasta hace poco figuraba en una torre de Talavera de la Reina. — Cifra.

TOMARON POSESION EL NUEVO DIRECTOR DEL INSTITUTO DE ESTUDIOS POLITICOS Y LOS NUEVOS JEFES SINDICALES

MADRID, 5.— El Ministro Secretario General del Movimiento, don José Solís, ha dado posesión esta tarde a las seis, en su despacho oficial, a don Jesús Fueyo Alvarez, Director del Instituto de Estudios Políticos y a don José María Mendoza Guinea, Jefe Nacional de Asociaciones de Enseñanza Primaria.
Se dió lectura a los decretos con los nombramientos y se prestó el juramento ritual.
El Ministro de Información y Turismo, como director saliente del Instituto de Estudios Políticos, pronunció unas palabras y recordó las diversas misiones que habían desempeñado en el Instituto.
Seguidamente el señor Fueyo agradeció la confianza que en él se había depositado y dijo que iba al cargo con humildad y con ilusión. Pidió el Ministro Secretario General del Movimiento manifestara su galitad al Jefe del Estado.
El señor Solís manifestó que el Instituto de Estudios Políticos constituye un elemento fundamental en la doctrina política del Movimiento y ha sido dirigido por hombres ilustres que son los más selectos del pensamiento político español.
Estoy seguro de que Jesús Fueyo es hombre de ideas que va a realizar gran labor al frente de los hombres selectos que trabajan por nuestra doctrina.
También hoy toma posesión, si-

guió, otro hombre que formado en la primera línea de nuestra juventud, eficaz, capaz y leal.
Sustituye a Pacheco que ha realizado una inmensa labor. Trabajamos todos en esta etapa en que España va para arriba por una Patria mas justa y arriba Española. Cifra.
TOMA DE POSESION DE NUEVOS CARGOS DE LA ORGANIZACION SINDICAL
MADRID, 5.— El Ministro Secretario General del Movimiento, ha dado posesión de sus cargos, esta tarde a las siete, en su despacho de la Casa Sindical a los nuevos cargos de la organización.
La Organización Sindical está en la vanguardia de la lucha por una España mejor, mas justa y humana. Se modificará lo que sea necesario y se mejorará lo preciso, pero manteniendo la línea fundamental de nuestra doctrina.
Mejorar y transformar, siguió es crear la Hermandad Nacional crear el Sindicato de la Marina Mercante, el Instituto de Estudios Sindicales, y poner a punto los servicios jurídicos.
Pero la Organización Sindical es lo más aguerido del Ejército de Franco. Si algunas veces hay protestas es porque los hombres del sindicalismo español quieren la más perfecta España y se sienten a veces impacientes. Terminó con un ¡Viva España, Arriba Española.— Cifra.

CAPITULO DE SUCCESOS

Organización clandestina de emigración, descubierta en Pamplona

Se dedicaba a pasar a Francia a labradores portugueses
PAMPLONA, 5.— Una vasta organización clandestina de emigración ha sido descubierta en esta ciudad. Se dedicaba a pasar a Francia a labradores portugueses.
Tales actividades ilícitas comenzaron hacia finales del año 1.949. En las calles de la capital y en los pueblos importantes de la provincia se notó un desusado movimiento de obreros portugueses, que se filtraban luego, con las ayudas pertinentes, en Francia, principalmente por la frontera de Navarra.
Algunas detenciones han puesto en clara la existencia de la organización. Una o varias redes protegían este exodo de obreros portugueses desde su Patria hasta la frontera Franco-Española.
El delegado provincial del Instituto Español de Emigración, señor Sánchez de León, ha declarado que durante mucho tiempo se creyó que la cabeza de la organización radicaba en Valladolid, Salamanca y Galicia. Luego ha quedado claro que los hilos se manejaban desde Pamplona y que existía más de una red. Todas perfectamente reguladas y organizadas. Se utilizaba para el paso clandestino de la frontera la experiencia de los contrabandistas de los Pirineos navarros, perfectos conocedores de la Geografía, diestros y decididos. A estos contrabandistas se les daba la tarea ya madura: salvar la frontera. Hasta este momento funcionaban diversos agentes. Los mentores de la organización enlazaban hasta Cáceres y Salamanca, y ellos mismos esperaban a los emigrantes con camiones que los traían hasta Pamplona. Los que les esperaban en la frontera de España eran siempre elementos nuevos para cada expedición. Había casos para emplear camiones de doble fondo, cargados de leña o de sacos al exterior, en el otro fondo iban los hombres. Generalmente eran recibidos los emigrantes en las afueras de Pamplona y se les transportaba a determinados lugares, por regla general, al barrio de San Juan. En este barrio han sido sorprendidas varias redadas. Otras veces la captura se ha realizado en la carretera que conducen a la frontera. Ha habido casos en que los portugueses, sin poder hallar la localidad francesa a que iban destinados, luego de ser abandonados por los guías, han vuelto a parecerse a la frontera española. El precio que cobraban los reclutadores de esta emigración furtiva era de seis mil escudos, por cada hombre pasado. Casi siempre se les cobraba adelantados 500 o 1000 escudos, según los casos, y el resto lo hacían efectivo cuando los trabajadores escribían a sus familias hándoles cuenta de haber llegado al lugar francés ha que iban destinados.— Cifra.

Nota del Instituto Español de Emigración

A tenor de lo dispuesto y de acuerdo con las atribuciones que se le confieren al Instituto Español de Emigración, en los artículos 2 y 16 del texto articulado de la Ley de Bases de Ordenación de la Emigración, se hace preciso recordar a los organismos oficiales, empresas y particulares no nacionales, que deseen contratar personal español para trabajar en el extranjero, bien sea profesional titulado, técnico o manual, la obligación ineludible que tienen de dirigirse a este Instituto en demanda del mismo.
Igualmente, la inserción de anuncios o avisos en la Prensa solicitando cualquier clase de personal citado en el párrafo anterior, habrá de ser autorizada expresamente por este Instituto.

PROYECTO DE LEY

Prohibida la pesca a las embarcaciones extranjeras a menos de seis millas de la costa

MADRID, 4.— Para su aprobación por las Cortes ha sido presentado un proyecto de ley, cuya parte dispositiva dice así:
Queda prohibida la pesca de las embarcaciones extranjeras en la zona del mar litoral nacional cuya anchura se fija en seis millas, medidas a partir de la línea de bajamar a lo largo de la costa, tal como aparece en las cartas y gran escala reconocidas por el Estado. Si la distancia entre las líneas de bajamar de los puntos naturales de entrada en una bahía no excede de 24 millas, la línea de demarcación que los une será considerada como línea base, a efectos de las limitaciones que se señalan en el párrafo anterior, considerándose como aguas interiores las que quedan comprendidas en el interior de dicha línea.
El ejercicio de la pesca en la zona del mar litoral señalada en este artículo es una industria privativa de los pescadores nacionales, no pudiendo ejercerla, por tanto, los extranjeros, salvo los casos previstos en tratados internacionales a los que España haya prestado su adhesión o en convenios de concesiones recíprocas.
Las embarcaciones extranjeras que sean sorprendidas ejerciendo la pesca en la zona del mar litoral definida en el artículo anterior serán detenidas con todos sus pertrechos, aparejos, redes y demás accesorios, así como las embarcaciones auxiliares de la misma, entendiéndose por tales las llamadas «enviadas» y «acostadas». Igualmente se retendrá el pescado que se encuentre a bordo de dichas embarcaciones.— Cifra.

Nota del Instituto Español de Emigración

A tenor de lo dispuesto y de acuerdo con las atribuciones que se le confieren al Instituto Español de Emigración, en los artículos 2 y 16 del texto articulado de la Ley de Bases de Ordenación de la Emigración, se hace preciso recordar a los organismos oficiales, empresas y particulares no nacionales, que deseen contratar personal español para trabajar en el extranjero, bien sea profesional titulado, técnico o manual, la obligación ineludible que tienen de dirigirse a este Instituto en demanda del mismo.
Igualmente, la inserción de anuncios o avisos en la Prensa solicitando cualquier clase de personal citado en el párrafo anterior, habrá de ser autorizada expresamente por este Instituto.

PROYECTO DE LEY

Prohibida la pesca a las embarcaciones extranjeras a menos de seis millas de la costa

MADRID, 4.— Para su aprobación por las Cortes ha sido presentado un proyecto de ley, cuya parte dispositiva dice así:
Queda prohibida la pesca de las embarcaciones extranjeras en la zona del mar litoral nacional cuya anchura se fija en seis millas, medidas a partir de la línea de bajamar a lo largo de la costa, tal como aparece en las cartas y gran escala reconocidas por el Estado. Si la distancia entre las líneas de bajamar de los puntos naturales de entrada en una bahía no excede de 24 millas, la línea de demarcación que los une será considerada como línea base, a efectos de las limitaciones que se señalan en el párrafo anterior, considerándose como aguas interiores las que quedan comprendidas en el interior de dicha línea.
El ejercicio de la pesca en la zona del mar litoral señalada en este artículo es una industria privativa de los pescadores nacionales, no pudiendo ejercerla, por tanto, los extranjeros, salvo los casos previstos en tratados internacionales a los que España haya prestado su adhesión o en convenios de concesiones recíprocas.
Las embarcaciones extranjeras que sean sorprendidas ejerciendo la pesca en la zona del mar litoral definida en el artículo anterior serán detenidas con todos sus pertrechos, aparejos, redes y demás accesorios, así como las embarcaciones auxiliares de la misma, entendiéndose por tales las llamadas «enviadas» y «acostadas». Igualmente se retendrá el pescado que se encuentre a bordo de dichas embarcaciones.— Cifra.

PROYECTO DE LEY

Prohibida la pesca a las embarcaciones extranjeras a menos de seis millas de la costa

MADRID, 4.— Para su aprobación por las Cortes ha sido presentado un proyecto de ley, cuya parte dispositiva dice así:
Queda prohibida la pesca de las embarcaciones extranjeras en la zona del mar litoral nacional cuya anchura se fija en seis millas, medidas a partir de la línea de bajamar a lo largo de la costa, tal como aparece en las cartas y gran escala reconocidas por el Estado. Si la distancia entre las líneas de bajamar de los puntos naturales de entrada en una bahía no excede de 24 millas, la línea de demarcación que los une será considerada como línea base, a efectos de las limitaciones que se señalan en el párrafo anterior, considerándose como aguas interiores las que quedan comprendidas en el interior de dicha línea.
El ejercicio de la pesca en la zona del mar litoral señalada en este artículo es una industria privativa de los pescadores nacionales, no pudiendo ejercerla, por tanto, los extranjeros, salvo los casos previstos en tratados internacionales a los que España haya prestado su adhesión o en convenios de concesiones recíprocas.
Las embarcaciones extranjeras que sean sorprendidas ejerciendo la pesca en la zona del mar litoral definida en el artículo anterior serán detenidas con todos sus pertrechos, aparejos, redes y demás accesorios, así como las embarcaciones auxiliares de la misma, entendiéndose por tales las llamadas «enviadas» y «acostadas». Igualmente se retendrá el pescado que se encuentre a bordo de dichas embarcaciones.— Cifra.

PROYECTO DE LEY

Prohibida la pesca a las embarcaciones extranjeras a menos de seis millas de la costa

MADRID, 4.— Para su aprobación por las Cortes ha sido presentado un proyecto de ley, cuya parte dispositiva dice así:
Queda prohibida la pesca de las embarcaciones extranjeras en la zona del mar litoral nacional cuya anchura se fija en seis millas, medidas a partir de la línea de bajamar a lo largo de la costa, tal como aparece en las cartas y gran escala reconocidas por el Estado. Si la distancia entre las líneas de bajamar de los puntos naturales de entrada en una bahía no excede de 24 millas, la línea de demarcación que los une será considerada como línea base, a efectos de las limitaciones que se señalan en el párrafo anterior, considerándose como aguas interiores las que quedan comprendidas en el interior de dicha línea.
El ejercicio de la pesca en la zona del mar litoral señalada en este artículo es una industria privativa de los pescadores nacionales, no pudiendo ejercerla, por tanto, los extranjeros, salvo los casos previstos en tratados internacionales a los que España haya prestado su adhesión o en convenios de concesiones recíprocas.
Las embarcaciones extranjeras que sean sorprendidas ejerciendo la pesca en la zona del mar litoral definida en el artículo anterior serán detenidas con todos sus pertrechos, aparejos, redes y demás accesorios, así como las embarcaciones auxiliares de la misma, entendiéndose por tales las llamadas «enviadas» y «acostadas». Igualmente se retendrá el pescado que se encuentre a bordo de dichas embarcaciones.— Cifra.

PROYECTO DE LEY

Prohibida la pesca a las embarcaciones extranjeras a menos de seis millas de la costa

MADRID, 4.— Para su aprobación por las Cortes ha sido presentado un proyecto de ley, cuya parte dispositiva dice así:
Queda prohibida la pesca de las embarcaciones extranjeras en la zona del mar litoral nacional cuya anchura se fija en seis millas, medidas a partir de la línea de bajamar a lo largo de la costa, tal como aparece en las cartas y gran escala reconocidas por el Estado. Si la distancia entre las líneas de bajamar de los puntos naturales de entrada en una bahía no excede de 24 millas, la línea de demarcación que los une será considerada como línea base, a efectos de las limitaciones que se señalan en el párrafo anterior, considerándose como aguas interiores las que quedan comprendidas en el interior de dicha línea.
El ejercicio de la pesca en la zona del mar litoral señalada en este artículo es una industria privativa de los pescadores nacionales, no pudiendo ejercerla, por tanto, los extranjeros, salvo los casos previstos en tratados internacionales a los que España haya prestado su adhesión o en convenios de concesiones recíprocas.
Las embarcaciones extranjeras que sean sorprendidas ejerciendo la pesca en la zona del mar litoral definida en el artículo anterior serán detenidas con todos sus pertrechos, aparejos, redes y demás accesorios, así como las embarcaciones auxiliares de la misma, entendiéndose por tales las llamadas «enviadas» y «acostadas». Igualmente se retendrá el pescado que se encuentre a bordo de dichas embarcaciones.— Cifra.

PROYECTO DE LEY

Prohibida la pesca a las embarcaciones extranjeras a menos de seis millas de la costa

MADRID, 4.— Para su aprobación por las Cortes ha sido presentado un proyecto de ley, cuya parte dispositiva dice así:
Queda prohibida la pesca de las embarcaciones extranjeras en la zona del mar litoral nacional cuya anchura se fija en seis millas, medidas a partir de la línea de bajamar a lo largo de la costa, tal como aparece en las cartas y gran escala reconocidas por el Estado. Si la distancia entre las líneas de bajamar de los puntos naturales de entrada en una bahía no excede de 24 millas, la línea de demarcación que los une será considerada como línea base, a efectos de las limitaciones que se señalan en el párrafo anterior, considerándose como aguas interiores las que quedan comprendidas en el interior de dicha línea.
El ejercicio de la pesca en la zona del mar litoral señalada en este artículo es una industria privativa de los pescadores nacionales, no pudiendo ejercerla, por tanto, los extranjeros, salvo los casos previstos en tratados internacionales a los que España haya prestado su adhesión o en convenios de concesiones recíprocas.
Las embarcaciones extranjeras que sean sorprendidas ejerciendo la pesca en la zona del mar litoral definida en el artículo anterior serán detenidas con todos sus pertrechos, aparejos, redes y demás accesorios, así como las embarcaciones auxiliares de la misma, entendiéndose por tales las llamadas «enviadas» y «acostadas». Igualmente se retendrá el pescado que se encuentre a bordo de dichas embarcaciones.— Cifra.

PROYECTO DE LEY

Prohibida la pesca a las embarcaciones extranjeras a menos de seis millas de la costa

MADRID, 4.— Para su aprobación por las Cortes ha sido presentado un proyecto de ley, cuya parte dispositiva dice así:
Queda prohibida la pesca de las embarcaciones extranjeras en la zona del mar litoral nacional cuya anchura se fija en seis millas, medidas a partir de la línea de bajamar a lo largo de la costa, tal como aparece en las cartas y gran escala reconocidas por el Estado. Si la distancia entre las líneas de bajamar de los puntos naturales de entrada en una bahía no excede de 24 millas, la línea de demarcación que los une será considerada como línea base, a efectos de las limitaciones que se señalan en el párrafo anterior, considerándose como aguas interiores las que quedan comprendidas en el interior de dicha línea.
El ejercicio de la pesca en la zona del mar litoral señalada en este artículo es una industria privativa de los pescadores nacionales, no pudiendo ejercerla, por tanto, los extranjeros, salvo los casos previstos en tratados internacionales a los que España haya prestado su adhesión o en convenios de concesiones recíprocas.
Las embarcaciones extranjeras que sean sorprendidas ejerciendo la pesca en la zona del mar litoral definida en el artículo anterior serán detenidas con todos sus pertrechos, aparejos, redes y demás accesorios, así como las embarcaciones auxiliares de la misma, entendiéndose por tales las llamadas «enviadas» y «acostadas». Igualmente se retendrá el pescado que se encuentre a bordo de dichas embarcaciones.— Cifra.

PROYECTO DE LEY

Prohibida la pesca a las embarcaciones extranjeras a menos de seis millas de la costa

MADRID, 4.— Para su aprobación por las Cortes ha sido presentado un proyecto de ley, cuya parte dispositiva dice así:
Queda prohibida la pesca de las embarcaciones extranjeras en la zona del mar litoral nacional cuya anchura se fija en seis millas, medidas a partir de la línea de bajamar a lo largo de la costa, tal como aparece en las cartas y gran escala reconocidas por el Estado. Si la distancia entre las líneas de bajamar de los puntos naturales de entrada en una bahía no excede de 24 millas, la línea de demarcación que los une será considerada como línea base, a efectos de las limitaciones que se señalan en el párrafo anterior, considerándose como aguas interiores las que quedan comprendidas en el interior de dicha línea.
El ejercicio de la pesca en la zona del mar litoral señalada en este artículo es una industria privativa de los pescadores nacionales, no pudiendo ejercerla, por tanto, los extranjeros, salvo los casos previstos en tratados internacionales a los que España haya prestado su adhesión o en convenios de concesiones recíprocas.
Las embarcaciones extranjeras que sean sorprendidas ejerciendo la pesca en la zona del mar litoral definida en el artículo anterior serán detenidas con todos sus pertrechos, aparejos, redes y demás accesorios, así como las embarcaciones auxiliares de la misma, entendiéndose por tales las llamadas «enviadas» y «acostadas». Igualmente se retendrá el pescado que se encuentre a bordo de dichas embarcaciones.— Cifra.

PROYECTO DE LEY

Prohibida la pesca a las embarcaciones extranjeras a menos de seis millas de la costa

MADRID, 4.— Para su aprobación por las Cortes ha sido presentado un proyecto de ley, cuya parte dispositiva dice así:
Queda prohibida la pesca de las embarcaciones extranjeras en la zona del mar litoral nacional cuya anchura se fija en seis millas, medidas a partir de la línea de bajamar a lo largo de la costa, tal como aparece en las cartas y gran escala reconocidas por el Estado. Si la distancia entre las líneas de bajamar de los puntos naturales de entrada en una bahía no excede de 24 millas, la línea de demarcación que los une será considerada como línea base, a efectos de las limitaciones que se señalan en el párrafo anterior, considerándose como aguas interiores las que quedan comprendidas en el interior de dicha línea.
El ejercicio de la pesca en la zona del mar litoral señalada en este artículo es una industria privativa de los pescadores nacionales, no pudiendo ejercerla, por tanto, los extranjeros, salvo los casos previstos en tratados internacionales a los que España haya prestado su adhesión o en convenios de concesiones recíprocas.
Las embarcaciones extranjeras que sean sorprendidas ejerciendo la pesca en la zona del mar litoral definida en el artículo anterior serán detenidas con todos sus pertrechos, aparejos, redes y demás accesorios, así como las embarcaciones auxiliares de la misma, entendiéndose por tales las llamadas «enviadas» y «acostadas». Igualmente se retendrá el pescado que se encuentre a bordo de dichas embarcaciones.— Cifra.

Gobierno Civil de La Coruña

Suscripción pro damnificados de Barcelona

Relación de los donativos recibidos en el día de la feria para la Suscripción Pro-Damnificados de la provincia de Barcelona, en la forma que siguen:

- Suma anterior, 1.508.442,52.
Don: Francisco Díaz Noriega Ruiz, 200; Empleados del Banco de La Coruña, de Rivera, 300; José Pérez Martínez, y Cía., 5; L. 1.000; Amancio Wilson, 350; María del Carmen Lens, 2.715; Ayuntamiento, y vecinos de San Saturnino, 8.865; Ayuntamiento y vecinos de Ferrol, 9.996,30; Ayuntamiento y vecinos de Ortigueira, 13.888,50; Juan Canosa Domínguez, 25; Suscripción en la parroquia de Maniños, 6.793.
Vecinos de la Parroquia de Pousada (Boqueión), 110,00.
Doña María Steira, 1.000.
Ayuntamiento y vecinos de Rois, 7.416.
Acudación obtenida en festival organizado por el Lar Catalán en colaboración con Radio Coruña E. A. J. 41, 17.496,05.
Patrimonio Forestal del Estado, 1.475.
Don Gregorio Sánchez, 50.
Doña Dolores Rodeyro Pimentel, Maestra Nacional de Baraña (P. del Sol), 136,50.
Ayuntamiento y vecinos de Cerdido, 1.238,50.
Ayuntamiento y vecinos de Cereda, 1.009,50.
Ayuntamiento y vecinos de Valle del Dubra, 2.436.
Ayuntamiento de Camariñas, 1.000.
Ayuntamiento y vecinos de Sada, 35.011,50.
Un día de haber del personal de la Junta Patronato Protección a la Mujer, 159,10.
Ayuntamiento de Brión, 227.
Ayuntamiento de Cesuras, 500.
P. N. F., 25.
Vecinos del Ayuntamiento de Cesuras, 2.747,50.
Suma y sigue, 1.704.842,82 ptas.
La Coruña, 2 de Noviembre de 1962.
El Gobernador Civil, accidental, Claudio de la Fuente Oregui.

Capital de la provincia

Apertura de la exposición de Abelenda

LA CORUÑA, 5 (Por teléfono de nuestra Delegación).

Hoy, a las ocho de la noche quedó inaugurada en la Asociación de Artistas una exposición del joven y notable pintor Leonardo Abelenda.

Los asistentes a dicho acto de inauguración felicitaron al señor Abelenda por la excelente obra que exhibe.

La exposición estará abierta hasta el día 14 del corriente y podrá visitarse a las horas de costumbre.

ACCIDENTE EN LA CALLE DE SAN ANDRÉS

A las ocho y media de la tarde de ayer estuvo a punto de ocurrir una sensible desgracia en la calle de San Andrés, al fallarle los frenos a un trolebús que, por avería iba conduciendo hacia los talleres.

El trolebús desembocó de la calle del Orzán hacia la mencionada de San Andrés, y por el fallo de los frenos, el vehículo se fue contra cuatro coches aparcados en la acera de enfrente produciéndose desperfectos de cierta consideración.

Afortunadamente ninguno de los vehículos estaba ocupado y el percance quedó reducido a los daños materiales.

CONTINUA EL MAL TIEMPO

Continúa el mal tiempo hoy se ha recibido una parte del Servicio Meteorológico Nacional anunciando riesgo de temporal del N.E. en Gran Sol y Vizcaya.

También se anuncia temporal en el Cantábrico y Finisterre. Ello hizo que en el puerto coruñés se encuentren actualmente mas de una docena de buques mercantes despachados de salida, en espera a que mejore el tiempo.

LOS EMPLEADOS DE LA COMPANIA DE TRANVIAS MEJORARAN SUS SUELDOS EN EU 100 POR 100

Los empleados de la Compañía de Tranvías de La Coruña se van

a ver muy beneficiados con el Convenio Colectivo que se prepara actualmente. La mayor parte de ellos, según nos informó el director de la Entidad, don Jaime Hernández Fernández-España, aumentarán en un 100 por 100. De todos modos, no se crea que tal incremento salarial es exorbitante, pues hay que tener en cuenta que los sueldos de estos trabajadores habían quedado muy atrás respecto a los que actualmente disfrutan la mayoría de las clases laborales.

Ha de producirse, paralelo a este aumento, un incremento en las tarifas de viajeros, cuyo total se invertirá exclusivamente en estas mejoras a los 270 productores de la Compañía. Se respetarán las actuales tarifas reducidas para la clase trabajadora, en las primeras horas de la mañana. Según nuestros informes, los salarios precisos de los trolebuses herculinos serán iguales a los de las demás ciudades españolas que disfrutan de este servicio.

URGE LA AFILIACION A LA MUTUALIDAD DE LOS TRABAJADORES INDEPENDIENTES AUTONOMOS Y ARTESANOS

Es urgente la afiliación, a la Mutualidad correspondiente de los trabajadores independientes, autónomos y artesanos, a fin de evitar el hacerse de oficio, lo que implica el recargo.

Las prestaciones que concederán estas Mutualidades son: Jubilación, invalidez, viudedad, natalidad, defunción, nupcialidad, natalidad y pensión o subsidio a favor de parientes. También asistencia sanitaria, y como potestativas, prestaciones extrarreglamentarias, créditos laborales y acción formativa.

Todos los datos sobre el particular, cumplimiento de boletines de inscripción, etc., se realizará en los respectivos Sindicatos. Obra Sindical de Artesanía y Correspondencia de la O. S. Previsión Social.

BECAS PARA PERFECCIONAMIENTO EN PROBLEMAS ECONOMICOS

En virtud de acuerdo entre la Delegación Nacional de Sindicatos y la Universidad Internacional de Estudios Sociales "Pro Deo", va a celebrarse, a partir del mes de febrero próximo, durante un mes en Madrid y otro en Roma, un curso especial de perfeccionamiento en problemas económicos.

A este fin se crean siete becas, a las que podrán optar productores que presten servicio en empresas españolas o funcionarios o cargos de la Organización Sindical, y en ambos casos los aspirantes deberán ser diplomados o graduados en Ciencias Económicas y Comerciales, Escuelas Técnicas Superiores de Ingeniería o en Derecho, y a ser posible que tengan una experiencia de trabajo en el campo económico.

Todos los detalles relativos al curso, forma de solicitarlo, importe mensual de la beca, curriculum vitae, etc., etc., serán dados en la Vicesecretaría de Obras Sindicales.

les de la Delegación Provincial de Sindicatos, calle de Emilia Pardo Bazán, 27, 3º, precisamente antes del día 30 del presente mes de noviembre.

VIGESIMA EXPOSICION DE ARTE DE EDUCACION Y DESCANSO

La Jefatura Nacional de la Obra Sindical de Educación y Descanso ha convocado a los productores españoles a la XX Exposición Nacional de Arte, que se celebrará en Sevilla del 15 al 29 de diciembre próximo.

Las Bases para este certamen se hallan a disposición de los interesados, en el departamento de Educación y Descanso de la Delegación Provincial de Sindicatos, Parro Bazán, 27, 3º.

PEREGRINACION A ROMA

Organizada por los RR. PP. Capuchinos de Castilla, bajo la dirección espiritual del Rvdo. Padre Villalobos, de la Asesoría Nacional Eclesiástica de Sindicatos, se celebrará del 5 al 14 de noviembre próximo una peregrinación nacional a Roma con motivo de la canonización de Beato Francisco Camarero, capuchino, y del Concilio Vaticano II.

Informes, en el Servicio de Información y Publicaciones de la Casa Sindical, piso 5º.

VISITA A LA CENTRAL LECHERA

Invitados por la Unión Territorial de Cooperativas del Campo, visitaron la Central Lechera numerosos médicos coruñeses, acompañados de sus respectivas esposas. Recorrieron detenidamente las instalaciones y presenciaron las faenas de la pasteurización. Fueron recibidos y atendidos por el presidente de la entidad, marqués de Figueroa, y demás miembros de la Junta directiva. Por último, se les obsequió con leche y pastas.

MISA POR LOS FUNCIONARIOS MUNICIPALES FALLECIDOS

Esta tarde, a la una, se celebró en la capilla del Cementerio una misa por el alma de los funcionarios municipales fallecidos, que estuvo organizada por el Excelentísimo Ayuntamiento.

Al sufragio asistió la Corporación Municipal, así como numerosos familiares de los fallecidos.

TORNEO DE NAVIDAD DE AJEDREZ

Como en años anteriores la Sección de Ajedrez de la Reunión de Artesanos, organiza el tradicional Torneo de Navidad, invitando a todos los aficionados que participen en él.

La inscripción podrá hacerse en la secretaría de la popular Sociedad, los días laborables, de 7 a 9. Dada la cuantía de los trofeos concedidos y el interés que suele despertar esta competición, es de esperar que se renita la animación de torneos anteriores.

LECTURA DE POEMAS

Se celebró en la A.C.I. la anunciada lectura de poemas del joven escritor y poeta coruñés Manuel Álvarez Torneiro, quien dio a conocer parte de su más reciente creación, entre la que figuraban algunos de los más interesantes poemas de los recientemente editados libros "Al ras del aire humano" y "La sanera de la tierra".

Hizo la presentación del joven poeta el presidente de la Asociación Cultural Iberoamericana, señor González Garcés, quien en emocionadas y acertadas frases puso de relieve la personalidad literaria de Álvarez Torneiro, como uno de los más interesantes y positivos valores de nuestra lírica actual.

Presidieron el acto distinguidas personalidades, entre las que figuraban directivos de la Asociación, críticos, escritores y académicos.

El señor Torneiro, después de agradecer vivamente las elogiosas frases del señor González Garcés, pasó a dar lectura de sus poemas, entre los que figuraban "Elegía por un soldado muerto", "La madre", "Niño del crepúsculo", "Posición", "Carta desde el recuerdo a un molinero", auténticas muestras de una vigorosa personalidad creadora, en primera línea de la actual poesía española.

El numeroso y selecto público asistente al acto, siguió desde el primer momento con el mayor interés el desarrollo de la lectura de tan hermosos poemas, siendo al final premiado con una calurosa ovación.

LOTERIA NACIONAL

Lista general del sorteo celebrado ayer

Table with lottery results for Madrid, Cincinco Mil, Seis Mil, Siete Mil, Ocho Mil, Nueve Mil, Diez Mil, etc. Lists winning numbers and amounts.

VIGO

Próximas Jornadas Periodísticas Galaco-Portuguesas

Premios del II Concurso Regional de Gaitas

VIGO, 5.— (De nuestra Delegación) La Asociación de la Prensa de Vigo ha hecho pública la siguiente nota: La Asociación de Journalistas e Homens de Letras de Oporto y la Sección Lusa de la Asociación Galaco-Portuguesa de Periodistas y Escritores enviarán a Vigo el próximo domingo una relevante representación del periodismo del Norte portugués, en la que figurarán significados colegas miembros de dichas entidades y representantes de los cuatro diarios de Oporto, y de Radio Club Português y de otros órganos informativos de la región miñota.

La reunión será aprovechada por la Asociación de la Prensa y la Sección Lusa de la Asociación Galaco-Portuguesa para una importante reunión privada en la que han de examinarse interesantes aspectos de tema profesional e informativo de efectiva importancia en el marco de las relaciones periodísticas y de la recíproca divulgación que conviene a las dos tierras hermanas para el buen conocimiento de sus realidades y el intercambio cordialismo que viene desarrollándose ya entre sus gentes y las respectivas culturas.

Los periodistas nortiegos serán recibidos en la frontera de Tuy por sus colegas de esta región en la mañana del domingo próximo. Un atractivo programa se ha organizado en su honor y se desarrollará en dicho día y el lunes próximo, con visitas a centros y lugares de interés y, como decimos más arriba, con el desarrollo de las Primeras Conversaciones Galaco-Portuguesas de Periodistas que tendrá lugar en la sede de la Asociación de la Prensa.

«OS CAMPANEIROS», DE VILLAGARCIA, DISTINGUIDOS CON EL PRIMER PREMIO DEL II CONCURSO REGIONAL DE GAITAS. Bajo el patrocinio de «Educación y Descanso» se celebró ayer, en el primer coliseo vigués, el II Concurso Regional de Gaitas, al que se presentaron nueve grupos —índice significativo de lo poco que se mira nuestro folklore actualmente.

Pese a tan parca concurrencia, el Teatro García Barbón estaba lleno a rebosar de un público entusiasmado que premió, con cordiales aplausos las actuaciones de los distintos grupos.

Antes de dar comienzo el concurso —con derivaciones de festividad del más puro «enxebreismo»— pronunció unas palabras Alvaro Conqueiro iniciando las actuaciones.

Finalmente fué dado a conocer el fallo del jurado y hecha a continuación la entrega de los premios: Estos fueron los siguientes: Primero, al grupo «Os Campaneiros», de Rayón (Villagarcía), 3.500 pesetas de la Casa MAR, un fleco de seda para roncón y una miniatura de gaita, en oro, del Excelentísimo señor Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento.

Segundo, «Os Cruceiros», de Vigo, 2.000 pesetas del Circulo Mercantil, y fleco y miniatura de gaita en plata, del Excmo. señor Gobernador Civil.

Tercero «Hermanos Garceiros» de Mellid.

Cuarto, «Os Montese».

Quinto, «Aires do Montes».

Sexto, «Os Modernos».

Séptimo, «Aires de Mellid».

Octavo, «Os Antigos».

Noveno, «Os Artísticos».

Todos y cada uno de los ejecutantes en el concurso, así como los demás que intervinieron en la fiesta, fueron calurosamente aplaudidos por el público que llenaba el teatro.

LA PREVENTIVA S. A. Subdirección de El Ferrol del Caudillo. Pardo Bajo, 23. LA SUBDIRECCION DE LA PREVENTIVA, S. A., en esta Plaza, tiene el honor de participar a todos sus asegurados y público en general, que el día 9 de noviembre, a las once de la mañana, se celebrarán en la iglesia Concatedral de San Julián, solemnes funerales por el eterno descanso de las almas de sus asegurados fallecidos, y el día 10 en la iglesia parroquial de Santiago de Puenteume, rogando encarecidamente la asistencia a los mismos.

PRIMER ANIVERSARIO DE D.ª Felisa Martínez Sampelayo de Bescansa. Que falleció en Santiago de Compostela, el día 7 de noviembre de 1961, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad. R. I. P. Su viudo, Ricardo Bescansa Castilla; sus hijos, Ricardo, Pablo, Rosario, Felisa, Jorge, José María y Fermín; sus hijos políticos, hermanos políticos, nietos, bisnietos, sobrinos, primos y demás familia, RUEGAN una oración por su alma. Las misas que se celebren mañana, día 7, en la iglesia conventual de San Francisco, en la iglesia de San Agustín (Padres Jesuitas) y la Misa de las nueve de la mañana en la iglesia parroquial de Santa Susana, serán aplicadas por su eterno descanso. Santiago, 6 de noviembre de 1962.

EL SEÑOR D. INOCENCIO FRAGA LOPEZ. FALLECIO EN LA MAÑANA DE AYER, CONFORTADO CON LOS AUXILIOS ESPIRITUALES D. E. P. SUS HERMANOS, DOÑA VICENTA, DON BENIGNO (PRESBITERO) Y DON NARCISO (MEDICO); SOBRINOS Y DEMAS FAMILIA, RUEGAN a sus amistades y personas piadosas, una oración por su alma, y la asistencia a la conducción del cadáver hoy, martes, a las once horas, desde la casa mortuoria hasta la iglesia parroquial de San Miguel dos Agros, donde seguidamente se celebrará el funeral de cuerpo presente y a continuación el traslado de sus restos mortales al cementerio de Santo Domingo, por cuyos favores anticipan gracias. Casa mortuoria: Plazuela de la Algalia de Arriba, 5. Funeraria Compostela. — Raíña, 9. Santiago, 6 de noviembre de 1962.

EL SEÑOR Don Alfredo Fernández Ferreiro. Falleció en el día de ayer, a los 37 años de edad, confortado con los Santos Sacramentos. D. E. P. Su apenada madre, doña Rosa Ferreiro Carnota; hermanos, hermanos políticos, sobrinos, y demás familia, RUEGAN a sus amistades la asistencia a los funerales que se celebrarán hoy, martes, a la una de la tarde, en la capilla del Sanatorio de Conjo y seguidamente recibirá sepultura en dicho Cementerio, favores por los que les quedarán eternamente agradecidos. Santiago, 6 noviembre 1962. (Funeraria Santa Lucía)

M DE ACOSTA Médico Cirujano. Partos y enfermedades de la mujer. Altamira, 3 - Teléfono, 1299. SANTIAGO

SORPRESA EN BALAIIDOS

Un SANTANDER demasiado duro, y un árbitro tolerante, causas de la derrota del CELTA... VINAS fué puesto "fuera de combate" por el uruguayo RAMOS

VIGO, 4. — A los dos minutos de iniciarse el partido entre el Celta y Santander, un balón adelantado sobre el área céltica lo recibió Abel que se lanzó hacia el marco...

El público, ante el empuje del Celta, anima a los jugadores pero en aquel momento un elemento del fútbol, que vestía la camiseta del Santander, se fue corriendo hacia la espalda de la casa del hombre más efectivo de la delantera céltica...

Los gritos de "Fuera el calvo!" resonaron fuertes, pero el árbitro no se daba por enterado. El Celta quiere responder en la misma moneda...



Otra victoria del Pontevedra, a domicilio GANO EN PALMA DE MALLORCA, AL ATLETICO DE BALEARES

PALMA DE MALLORCA, 4. — (Por teléfono. De nuestro colaborador Juan Gisbert N.) Hubo mucho temor ante la visita del Pontevedra, pese al resultado logrado por el Constancia de la pasada semana...

El Marín venció al Arosa por (3-2)

MARÍN. — Por 2-2 ganó el equipo marínense al Arosa. El primer gol lo marcó de tiro cruzado el delantero Intini...

se amilanaron demasiado por esta desafortunada intervención del zaguero, y acosaron con insistencia la meta de Larzábal...

SONORA PITA Se está jugando el minuto 43, y el celta lanzado al ataque da lugar a un desquite en la defensa, que aprovecha García para marcar el gol número 3 del Santander...

ALINEACIONES: SANTANDER: Larzábal; Navarro, Gómez, Sanfín; Goñi, Crispil, García, Rifó, Abel, Ramos y Suco. CELTA: Cantoro; Ordoño, Las Heras, Hermilado, Albino, Teñez, Pintos, Raba, Abásolo, Vinas y Zamorita.

En el primer tiempo el Orense desarrolló un juego superior al Basconia, y sin embargo se llegó al descanso con un 2-0 favorable a los locales. Y en el segundo tiempo, jugando al contraataque con casi todo el Basconia atrasado...

Buen juego en el Zaragoza-Mallorca y eficacia zaragocista en el marcador (6-1)

ZARAGOZA, 4. — Alineaciones: MALLORCA. — Cobo; López, Argüé, Dorro, Forteza, San Emeterio, Achuri, Sampedro, Pello, País y Oviedo.

El Valladolid venció al Málaga en partido de escasa calidad

VALLADOLID. — Arbitró el señor Martín Alvarez, aragonés, que siguió el juego de cerca con general acierto. El encuentro de Liga jugado esta tarde en Zorilla ha sido malo, acudiendo regular cantidad de espectadores...

El DEPORTIVO, derrotado en ELCHE por 3 tantos a 0 VELOSO FUÉ UNO DE LOS DESTACADOS DEL EQUIPO DEPORTIVISTA



PAZOS

ELCHE, 4. — (Por teléfono. De nuestro colaborador, Antonio Soler Vicent.) Entre los aficionados se respira una euforia de triunfo, después de los últimos resultados logrados por el equipo ilicitano...

cal. También el Deportivo de La Coruña fué recibido con aplausos. A las órdenes del colegiado señor Caballero, que tuvo una buena actuación, los equipos presentaron las siguientes alineaciones: ELCHE. — Pazos, Chanchó, Iborra, Quirant, Rodri, Ruiz, Costa, Campos, Lezcano, Romero y Pahuet.

DEPORTIVO DE LA CORUÑA. Betancourt; Míché, Pegaso, Domínguez; Ruiz, Aurre; Loureda, Blanco, Veloso, Miguel y Sornichero.

EL TERCER TIEMPO Comienza el encuentro con mayor dominio ilicitano y a los pocos minutos su delantero centro Lezcano pierde una buena ocasión de batir a Betancourt...

aprovecha un delantero coruñés para marcar gol, pero el árbitro anula el tanto, al parecer alegando que el delantero forastero había arrebatado el balón de los manos de Pazos...

SEGUNDO TIEMPO En la segunda parte el Elche retrasa sus líneas y el Coruña pasa a dominar, creando muchas situaciones de peligro para la meta que defiende Pazos...



RODRI

A pesar de la superioridad demostrada en Bilbao, el Orense perdió ante el Basconia Varios tiros del equipo gallego pegaron en los postes de la portería

BILBAO, 4. (Especial para nuestro periódico, por Germán de Aspizua). — La verdad es que el Orense tuvo la victoria en las manos. Si no lo consiguió fué por esos imponderables del fútbol que cohonan a perder los mejores esfuerzos del equipo gallego.

En el primer tiempo el Orense desarrolló un juego superior al Basconia, y sin embargo se llegó al descanso con un 2-0 favorable a los locales. Y en el segundo tiempo, jugando al contraataque con casi todo el Basconia atrasado...

Buen juego en el Zaragoza-Mallorca y eficacia zaragocista en el marcador (6-1)

ZARAGOZA, 4. — Alineaciones: MALLORCA. — Cobo; López, Argüé, Dorro, Forteza, San Emeterio, Achuri, Sampedro, Pello, País y Oviedo.

El Valladolid venció al Málaga en partido de escasa calidad

VALLADOLID. — Arbitró el señor Martín Alvarez, aragonés, que siguió el juego de cerca con general acierto. El encuentro de Liga jugado esta tarde en Zorilla ha sido malo, acudiendo regular cantidad de espectadores...

VALENCIA, 2-REAL MADRID, 1 Córdoba, 3-Osasuna, 0

El nervio de la delantera valencianista, clave del triunfo

VALENCIA, 4. — Alineaciones: R. MADRID. — Vicente; Isidro, Santamaría, Pachin, Muller, Zoco; Tejada, Ruiz, Yanko, Puskas y Gento.

envía Zamora a córner. Con empuje a un tanto termina el primer tiempo.

choque con Pachin queda lesionado Verdú. A los 35, Guillot realiza una brillante jugada personal y lanza un centro que Waldo no llega a rematar.

La victoria cordobesa se perfiló en los primeros momentos

CORDOBA, 4. — Alineaciones: OSASUNA. — Justo; Montero, Zamacona, Eloy; Carlos, Pardo; Serena, Hormaeche, Iznata, Silvestre y Ribada.

al marcador el primer tanto cordobés. El árbitro señala una falta sobre la portería de Osasuna, que tirada por Homar, remató Juanín en las mallas.

OVIEDO, 3-BARCELONA, 1

EL EQUIPO ASTURIANO MERECIÓ MAYOR NÚMERO DE GOLES

OVIEDO, 4. — Alineaciones: BARCELONA. — Pesudo; Foncho, Garay, Benítez; Villaverde, Fusté; Zaballa, Kocsis, Re, Pereda y Vicente.

Girón, José Luis, Sánchez Lage, Parés y José María.

mer tiempo sigue el juego con las mismas características de superioridad ovetense.

Triunfo del At. de Madrid sobre el At. de Bilbao (2-0)

Figura destacada, el guardameta bilbaíno

MADRID, 4. — Lleno en el Metropolitano. Terreno de juego blando. Arbitra el valenciano señor Lloris, que forma así a los equipos:

melo que tuvo que emplearse a fondo para alejar el peligro constante que se cernía sobre su puerta.

Saca el Barcelona y se registran ataques alternos, notándose que el conjunto catalán actúa a la defensiva.

A. BILBAO. — Carmelo; Ortú, Iturriga, Canito, Echeverría, Uriarte; Arceche, Mauri, Arieta, Latorre y Uribe.

El único peligro para Madinabeytia se produjo en una jugada de Arieta en el minuto 40 que el meta madrileño atajó con apuros.

A partir de este momento los catalanes abren un poco sus líneas, pero el Oviedo se impone por juego.

La superioridad de futbol por parte del equipo madrileño fue tan contundente que en ningún momento se vio la posibilidad de que el Atlético bilbaíno inquietara a su adversario.

Los rojiblancos madrileños siguen dominando la situación y su ataque realiza muy buenas jugadas, especialmente por el lado de Collar.

A los 25 minutos, un tiro de Parés se convierte en el segundo tanto local. Hasta el final del primer tiempo.

El tesón y el entusiasmo, así como el juego duro y algo sucio de los vasos evitó que hasta el minuto 33 no se moviera el marcador en jugada iniciada por Adelardo con pase a Mendoza que sirvió adelantado a Collar para que el extremo de un disparo con efecto llevara el balón a la meta de Carmelo que en jugadas anteriores se había lucido en varias paradas de categoría.

A los 24 minutos, un córner sacado por Collar, Mendoza de excelente remate de cabeza lleva el balón al fondo de las mallas de Carmelo. A los 41 minutos, otro violento disparo de Mendoza lesiona a Carmelo en una mano y tiene que ser atendido. Se recupera y sigue en su puesto.

Resultados y clasificaciones

CAMPEONATO NACIONAL DE LIGA

Table with 2 columns: Club and Score. Includes teams like Sabadell, Constancia, Indauchu, Alavés, Salamanca, Basconia, At. Balear, Langreo.

Table with 2 columns: Club and Score. Includes teams like Sabadell, Constancia, Indauchu, Alavés, Salamanca, Basconia, At. Balear, Langreo.

SEGUNDA DIVISION (Grupo segundo)

Table with 2 columns: Club and Score. Includes teams like Sabadell, Constancia, Indauchu, Alavés, Salamanca, Basconia, At. Balear, Langreo.

PRIMERA DIVISION DEPORTIVO

Table with 2 columns: Club and Score. Includes teams like Valladolid, Barcelona, Oviedo, Valencia, Sevilla, At. Madrid, Zaragoza, Córdoba, Osasuna.

CLASIFICACION

Table with 2 columns: Club and Score. Includes teams like R. Madrid, At. Madrid, Barcelona, Valladolid, Valencia, Oviedo, Sevilla, Córdoba, Zaragoza, Mallorca, At. Bilbao, Elche, Málaga, Betis, Deportivo, Osasuna.

SEGUNDA DIVISION (Grupo primero)

Table with 2 columns: Club and Score. Includes teams like Constancia, At. Baleares, Indauchu, Basconia, Alavés, Sabadell, Español, CELTA.

CLASIFICACION

Table with 2 columns: Club and Score. Includes teams like Pontevedra, R. Socied., Santander, Gijón, Español, Burgos, Orense, Celta.

DEMOSTRACION DE PODERIO DEL LUGO

Batió al Corujo por 4 a 0

LUGO. — (De nuestro corresponsal, Rafael VILASECA).

Nuevamente el Lugo ha complacido a todos sus seguidores. Ha actuado como gran campeón. Ha sido muy superior a su adversario, el Corujo, sin que esto quiera decir que el contrario fuera manco, pues, no en vano ocupa el tercer puesto de la clasificación; pero la disposición táctica del equipo local y el apoyo mutuo de sus líneas, que ligaron combinaciones de gran espectacularidad y eficacia, quebrantaron el fuerte dispositivo de defensa constituido por la casi totalidad de los jugadores corujistas, ya que en vanguardia solían mantener a lo sumo tres hombres.

cogió descolocado al portero corujista.

Una réplica de Ferrero en la demarcación de córner, en la ocasión en que hubo de defender el equipo local. Poco después, el defensa de Villar se estrella en la escuadra. Pero pese a ello, Bolita transforma el penalty que decidió por Paulino.

Un minuto antes del descanso una combinación brillante de Villar, José María y Luis le hace beca a éste a la red. Es un tanto decisivo y el Corujo abre el camino a las líneas en la continuación de un tiro en el travieso.

Tarro, a los 19 minutos, obtiene el cuarto gol al cabecear un balón de Villar, más tarde al enviar un castigo sacado por Mendoza y el envío a córner de un saque de Villar.

Como el partido tocaba a su fin, otro disparo de Artime resultó rebatido por la base del poste. El arbitraje del señor González Vara, fue correcto. Asistió mucha gente.

Alineaciones: LUGO. — Polaco; Vázquez, sanova, Pestaña; Morado, Artime, José María, Villar, Tarro, Bolita y Luis.

CORUJO. — Fonso; Paulino, Alfonso, Pego; Juan, Soñora, Genés, Chondo, Ferreiro, Diego y Pepillo.

LA QUINIELA

Table with 2 columns: Club and Score. Includes teams like Elche, Valladolid, Oviedo, Sevilla, At. Madrid, Zaragoza, Córdoba, At. Baleares, Basconia, Alavés, Celta, S. Fernando, Mellilla, Murcia.

RESERVAS

Table with 2 columns: Club and Score. Includes teams like Sabadell, Gijón, Granada, Cádiz.

ENTREGA DE TROFEOS TAURINOS

MADRID, 5.—El Ministro de Información y Turismo, señor Fraga Iribarne y el director General de Prensa, señor Jiménez Quilez presidieron la entrega de trofeos al crítico taurino don José M. del Rey Caballero "Selpie" y al reanador don Alvaro Domecq Romero y al Club Taurino de Alcoy, galardonados por el Club Taurino "Neanor Villalta", por sus actuaciones respectivas en la temporada que acaba de terminar.

Asistieron a la comida celebrada en un céntrico restaurante numerosas personas entre las que se encontraban directores de periódicos, críticos taurinos y personalidades de las letras y del Periodismo. Tras la lectura de las numerosas adhesiones recibidas, tuvieron uso de la palabra varios oradores, quienes se agradecieron la asistencia del Ministro y felicitar a los galardondados, trataron brevemente otros temas con la fiesta.

La rivalidad Sevilla - Betis tuvo color sevillista

Luis ejecuta una falta por balón sale rozando el poste. En los últimos diez minutos de juego se endurece algo por el juego se continuadas las faltas, son más continuadas las faltas. En la segunda mitad, Diéguez por demorarse en el disparo de por demorarse una ocasión de aprovechar una ocasión de marcar. Poco después tiene lugar magníficas intervenciones, una ellas al rechazar un fantástico tiro de Luis. A los 6 minutos marca el Sevilla su segundo tanto por mediación de Olvera. El partido continúa con una presión sevillista que se va acrecentando y Ríos y Martínez hacen que interviniera para salvar su marco. Consigue el Betis que trasrestar el dominio de Sevilla, pero la defensa de Olvera, que actuó en la primera parte del tanto desdibujada, se añañaba tanto desdibujada, se añañaba en su juego que acechan en los peligros que acechan en el campo. El partido entra después en una fase de aburrimiento y carencia de interés. Termina con una característica la contienda.

El partido, en líneas generales, ha sido de escasa calidad y poca cepción de algunas jugadas destacadas.

Destacaron por el Sevilla Olvera y Diéguez.

Por el Betis los mejores fueron Kovitch y Martínez. El árbitro tuvo una actuación irreflexiva, siendo protestada su tolerancia en algunas faltas cometidas en las áreas. — Afil.

La fiesta taurina

Corrida a beneficio de los damnificados por la inundaciones, en Tarragona

TARRAGONA, 4. — En la plaza de toros, con un lleno, se celebró un festival taurino a beneficio de los damnificados de las inundaciones de Barcelona, patrocinado por el Gobernador civil de Tarragona. Como invitada de honor acudió la artista Carmen Sevilla, que vestía de amazona. Salíó al ruedo a caballo al lado de don Angel Peralta, para pedir las llaves.

Con el citado rejoneador intervinieron: Julio Aparicio, que cortó dos orejas y vuelta.

Paco Corpas, dos orejas y rabo. Luis Segura, una oreja. Paco Campino, dos orejas y rabo. "Orteguita", dos orejas y rabo que le fueron llevadas a la enfermería por haber resultado conmocionado, dando la vuelta al ruedo sus subalternos.

Angel Peralta rejoneó un novillo de herederos de Cobealea, al principio, y cortó una oreja, y al final, otro al que cortó las dos orejas y el rabo.

Los novillos de Lidia ordinaria fueron de don Abdón Alonso, de Salamanca.

En el centro del ruedo había un gran escudo de España flanqueado por los de Tarragona y Barcelona. (Cifra).

SUSPENDIDA LA NOVILLADA EN LAS ARENAS BARCELONA, 4. (Cifra). — A causa de la lluvia ha sido suspendida la novillada anunciada para esta tarde en la Plaza de Las Arenas, en la que debían actuar José Mata, Rafaelillo y "El Arrenero". Se anuncia su celebración para el próximo domingo.

Table with 2 columns: Club and Score. Includes teams like Goulo, Ferrol, Alondras, Turista, Arsenal, Fabril, Arosa, Zeltia, Lemps, Bueu, Gran Peña, Marin, Foz, Vivero.

COPA DE EUROPA DE SELECCIONES NACIONALES

Table with 2 columns: Club and Score. Includes teams like Suecia, Yugoslavia, Suecia.

Advertisement for Anglo refrigerators. Includes text 'SATISFECHOS...', 'PORQUE', 'CON SU INSTALACION FRIGORIFICA', 'ANGLO', 'EL EQUIPO QUE AYUDA A SERVIR MEJOR', 'Frigoríficos DIZ', 'Atocha Baja, 26 (esquina San Juan)', 'Teléfono, 25550.—LA CORUNA'.

EL CORPEO GALLEGO

Clásico partido de nervios en el E. Rivera, con apurada victoria del Ferrol sobre el Arsenal (2-1)

Se adelantó en el marcador el Arsenal, con un gol de Sanromán, siendo Nanuco el autor de los tantos verdes: Uno de penalty Crónica de Kinso

Los equipos salían juntos al campo portando brazalete negro, es señal de duelo por el reciente fallecimiento del Capitán General del Departamento. Se guarda un momento de silencio.



Ineficacia del Ferrol ante el cerrado del Arsenal (Fotos ARJO)

Los equipos salían juntos al campo portando brazalete negro, es señal de duelo por el reciente fallecimiento del Capitán General del Departamento. Se guarda un momento de silencio.

Los equipos salían juntos al campo portando brazalete negro, es señal de duelo por el reciente fallecimiento del Capitán General del Departamento. Se guarda un momento de silencio.

seguidamente otra pelota en el larguero, de tiro impresionante, registrándose un fallo lamentable de Bilbao, que tiró fuera —esto lo hizo con frecuencia— un excelente servicio de Nanuco, con Nando desplazado.

Y AL FINAL...

Con la infuencia que tiene la marcha del tiempo en el nervioso estado de los jugadores, en lucha desesperada contra el reloj, el Ferrol, volvió a perder el control, quizá más acudadamente que antes, intentando, con el mayor desacierto hacerse del partido, que ya parecía definitivamente resuelto a favor del Arsenal. Por añadidura se lesionó Guillermo al disputar un balón a Julio y pasó de refuerzo a la delantera, porque entonces atrás ya no hacía falta, al inquietar menos el Arsenal, más preocupado de cuidar su puerta.

Faltan cinco minutos y el marcador sigue igual. En este instante, Pedro hace penalty, al detener el balón dentro del área y Nanuco lo transforma en el tanto del empate. Y en el minuto final, es Nanuco quien logra el gol de la victoria, que llevó tranquilamente a las gradas, pese al mal estar causado por el fracaso total con que jugó el equipo verde a lo largo del encuentro.

samente el Arsenal al que tenían enfrente, surgieron con demasíada frecuencia y fueron los que motivaron el fracaso observado en la mayoría de sus líneas, y en



Primer gol del encuentro, obra del interior del Arsenal Sanromán

especial, parte de la medular y delantera. De fútbol, técnicamente hablando, el partido apenas tuvo nada, o digamos casi nada. El que hubo, se repartió equitativamente, si bien haya correspondido al Arsenal, una mayor parte.

Nada se le vio al debutante Arregui, pero a él tenía que pesar también este encuentro, porque una presentación y frente al rival local, influye bastante para que sea difícil demostrar lo que Arregui parece llevar dentro y que tendrá tiempo de mostrarlo, con más eficacia que el domingo. El otro que debutó, Botana, conocido ya de la acción local, empezó indeciso, para asegurarse luego y terminar con un partido brillante. El que mejor alimentó a la delantera y el que con más frecuencia tiró a puerta y bien. Quizá esté un poco cargado de kilos, pero eso no es defecto difícil de corregir con el tiempo. Hay clase en este jugador, pero le hace falta un compañero más rápido que José, para que su misión tenga otra efectividad en el importante cometido de un volante.

Salvo el fallo de Vilar, que había de dar ocasión al Arsenal para lograr su tanto, la defensa estuvo segura, y Giráldez paró mucho y bien. Delante, ya hemos anotado que Posada y Nanuco, con Lamelo a ratos, fueron lo más sobresaliente, sin llegar a lo que todos ellos pueden.

Muy bien Nando en el Arsenal, con Pedro, Casitas y Sanromán. Entusiasmo en todos y un comportamiento final de algunos, que creemos sancionará la Directiva, porque la grabieta se guarda



Lesiones en el encuentro

UNOS Y OTROS Ligeramente reseñado un partido que no pasará a la historia, aunque sí como uno más de los clásicos de rivalidad local, hemos de admitir que fue el Arsenal, quien estuvo mejor situado en el campo, si bien no realizó nada extraordinario que no fuese su gran entusiasmo y el afán de ganar un partido que la otra parte le había facilitado, al tener esos factores, que por razón de ser pre-



Un buen bloque de Giráldez ante el cabezazo del delantero arsenalista Barros

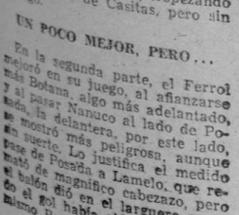
MARCA EL ARSENAL

Suele ocurrir que cuando las cosas se ponen mal, o el remedio no aparece a medida que se producen, llegue lo inesperado; porque inesperado era el gol que marcó el Arsenal al minuto 30, por mediación de Sanromán, al romper, sin ser estorbado por tanto un pase de Barros, que Vilar no acertó a cortar, cuando el delantero centro arsenalero hizo la entrega a Sanromán, desmarcado en la zona central del área. La reacción lógica del Ferrol no se hizo esperar; pero su fútbol siguió siendo pobre, ineficaz, excesivamente lento... La media que cortó bien en el centro del



Lesiones en el encuentro

campo, que amonó —así como fácil resolución, falló rotundamente en la entrega y únicamente Botana, muy metido atrás, lanzó un balón, como señal de protesta, que no se pudo hacer caso. Así, casi nunca, aparte de un balón, que no se pudo hacer caso, para poder darle otro haber sacado un hombre de más, por rapidez, o mayor templanza.



UN POCO MEJOR, PERO...

En la segunda parte, el Ferrol mejoró en su juego, el afanzarse y al pasar Nanuco al lado de Pedro, mostró más peligro, por este lado, fue de Posada a Lamelo, que realizó un magnífico cabezazo, pero el balón dio en el larguero cuando el mismo Posada había de estrillar

SUMA Y SIGUE Normalidad casi absoluta en la octava jornada

La normalidad fue absoluta en el desenlace de los encuentros de Primera División, mientras que en la Segunda se produjeron resultados realmente sensacionales. No tenemos demasiadas esperanzas de que el Real Madrid y el Barcelona puntuasen a domicilio. Así lo dejamos entrever en el comentario publicado el domingo. Pero lo que tiene más de «normal» es que ni el Barcelona

lograrse arrancar un resultado ventajoso, estimando que el conjunto asturiano era el más flojo enemigo que podía presentarse a uno de los «grandes».

tan nuevamente esta temporada los dos puestos de arriba. ALFE

No prosperaron las relaciones entre el ARENAL y el COMPOSTELA para una fusión

Convocatoria de la Junta arenalista

Recibimos de la Junta del Club Arenal la siguiente nota: «No habiendo prosperado las relaciones para la fusión de este Club con la Sociedad Deportiva Compostela, se hace saber a los socios que en la próxima semana se celebrará Asamblea General, con arreglo al siguiente orden del día:

- a) Ratificación en el acuerdo tomado por mayoría en Asamblea General celebrada el 10 de septiembre último, teniendo en cuenta las circunstancias actuales, o en su defecto, revocar el mismo. b) En el segundo caso, nombramiento de nueva Junta Directiva, ante el próximo comienzo del Campeonato de Serie A Regional. — LA DIRECTIVA».

La jornada fue animada, como decimos, por los clubs de Segunda División. Verdadera sorpresa es la victoria del Pontevedra en Palma de Mallorca, porque la reciente derrota frente a otro equipo balnear en el campo de Fasañón aconsejaba pensar que se hubiera iniciado un «bajón» pontevedrés. Recupera, pues, el liderato con el margen anteriormente perdido, aunque las posiciones que le siguen no se debilitaron tampoco.

El R. Santander echó por tierra las ilusiones del Celta, consiguiendo en Balaidos una victoria que tampoco a la hora de formular pronóstico contaba como verosímil. A parte las circunstancias de que habla Derviche en su crónica del partido, es indudable que el Celta no acaba de encontrar su camino.

El Orense tampoco tuvo éxito y no por jugar fuera es disculpable su derrota, dado que el Bascón figura entre los equipos más flojos, al menos en apariencia, de la actual competición. De los encuentros aplazados, se jugó ayer, lunes, el Español-Burgos, que ha finalizado con la victoria española por dos tantos a cero.

La Tercera División señala supremacía del Ferrol y del Lugo. El primero, ganando, aunque con apuros, al Arsenal; el segundo, haciendo un fútbol brillante y efectivo. Serán, no lo dudemos, Lugo y Ferrol quienes se repar-

FABRIL y ZELTIA empataron (2-2)

LA CORUÑA, 4. — Alineaciones. ... Zeltia de Porriño: Chichi (Berto); Pinto II, Santiago, Pete; Rubines, Mito; Sousa, Gabino, Cholo, Toni y Basabe. Fabril de La Coruña: Paco; Manco, Tomás, José Antonio; Graña, Salvadores; Bejerano, José Luis, Chas I, Chas II y Gondell. Dirigió el encuentro el colegiado ferrolano Sr. Filgueira. Bien.

GOLES

A los 32 minutos del primer tiempo se produce una falta fuera del área contra los coruñeses, se encarga de lanzarla Basabe que lo hace fuerte y por un hueco que dejó la barrera de defensores logrando el primer gol forastero. En el segundo tiempo a los 12 minutos: otra falta exactamente igual, aunque esta vez a favor de los locales, la lanza Chás, haciendo un extraño el balón, el portero se va hacia un lado y el cuero entra por el contrario; es el empate. A los 20 minutos se interna rápido Gondell, el meta se lanza rápidamente a los pies y despeja el balón que va hacia José Luis quien sin parar lo introduce en las mallas. A los 44 de esta segunda mitad, un centro de la derecha lo desvía ligeramente Paco ante el acoso de un contrario, el cuero va a los pies de Nito, que tranquilamente logra el empate definitivo.

CAMPEONATO REGIONAL DE AFICIONADOS

Destacada actuación del COMPOSTELA en Villagarcía, donde venció al AROSA por 3 a 1 La delantera compostelanista malogró varias situaciones de poder elevar el tanteo

VILLAGARCIA.— (Crónica de nuestro redactor, ALFE). — El equipo de la Sociedad Deportiva Compostela derrotó al Arosa por 3 tantos a 1, en partido de fútbol disputado en el Campo de La Lomba, correspondiente a la ronda de ida de los cuartos de final del Campeonato Regional de Aficionados. Fue un desenlace muy satisfactorio para el conjunto compostelanista, aunque por ley de juego, de dominio y de clase la diferencia en el marcador debió ser más contundente.

El Compostela se erigió en equipo superior cuando hubieron transcurrido veintitantos minutos, teniendo en cuenta que el Arosa todavía significaba algo. A partir de entonces y de una manera gradual, el conjunto arosano fue a menos y aunque encajó tres goles las proporciones de la derrota fueron así de insignificantes frente a la serie de situaciones de gol que en buena lógica debieran haber reportado al Compostela un triunfo más copioso.

Salvo el fallo de Vilar, que había de dar ocasión al Arsenal para lograr su tanto, la defensa estuvo segura, y Giráldez paró mucho y bien. Delante, ya hemos anotado que Posada y Nanuco, con Lamelo a ratos, fueron lo más sobresaliente, sin llegar a lo que todos ellos pueden.

No puede ponerse el menor reparo al triunfo del Compostela. Tardó en abrirse camino hacia el gol, porque el Arosa planteó la tripleta defensiva blanqueada, se le crearon situaciones delicadas. En uno de esos ataques villagarcianos fue cuando Durán probó suerte desde lejos, con un chut alto que propinó al guardameta santigués un susto primeramente y después la alegría de saber que el balón se había estrellado en los palos, sin llegar a la red. Desde ese momento, la réplica del Compostela tomó la iniciativa y a los veinte minutos comenzaba a fraguarse su gran victoria: un tiro desde fuera del área, conseguido por Garrincha, se colocaba en la red a pesar de que el guardameta Carraqueo intentó mandarlo de puño por encima del larguero. La jugada se anudó largamente.

Cinco minutos después, Perelló está a punto de marcar. Se sucedieron luego otros ataques a la meta arosana, que sus defensores neutralizaban no siempre con jugadas reglamentarias.

La segunda parte evidenció una aplastante superioridad compostelanista, que mandó a sus anchaas sobre el terreno de juego. Esta tónica contrastaba con las cartezas deportivas de algún jugador arosano especialmente del medio volante Carducho, quien suplió su falta de facultades con una serie de faltas de las cuales no quiso enterarse el árbitro.

Haciendo buen fútbol, profundizando y afianzándose atrás cuando la situación lo requería —esto, las menos de las veces— el Compostela fue dando forma a su victoria. Llegó el segundo gol a los 27 minutos en un pase adelantado que Manolito aprovechó para acercarse a puerta y, salvando la salida del portero, mandar suavemente el balón a la red. Este mismo jugador tuvo después a punto de batir de nuevo al meta del Arosa, perdiéndola por cuestión de segundos. Pero aun así, Manolito continuó muy bien en la brecha, creando frecuentes peligros para el Arosa, en uno de los cuales falló el que el balón quedase a merced de lo que resolviera el extremo Costoya, quien con toda

Couto, 4- Gran Peña, 1

ORENSE. — En el Couto se registró un tanteo de 4-1 entre el equipo local y el Gran Peña, a favor de los orensanos.

El equipo vigués hizo mejor juego, pero tuvo el defecto de que sus delanteros no dieron sensación de peligrosidad. Esta fase terminó no obstante, con uno-cero favorable a los locales, tanto marcado por Seara, a los 32 minutos. Después del intermedio jugó algo mejor en el centro del terreno y fue quien ordenó el juego local, lanzando muy bien a sus compañeros. Al comenzar esta fase, Gradín se anotó el gol del Gran Peña. A los 25 minutos, Perla consiguió el segundo del Couto. A los 32, Chas hizo el tercer, y a los 39 se anotó Cebellos el cuarto tanto. Suárez, Cebro y Seara, los mejores por el Couto y por el Gran Peña, lo fueron Fuchó, Ruiz y Gradín.

tranquilidad marcó el tercer gol a los 40 minutos.

El Arosa seguía batallando a la desesperada sin conseguir ordenar su fútbol, totalmente huérfano de movilidad de los jugadores. Más a pesar de ello forzó un córner a la salida del cual sobrevino el único gol arosano, marcado por el interior Durán con sólo meter la bola en una situación empujando dentro del área pequeña.

Como decimos, el mareen compostelanista en el marcador debió ser mayor, por lo menos en dos goles más. Reflejaría más certamente la gran diferencia entre uno y otro equipo contendiente.

El Campo de La Lomba registró un lleno de gala. Buena parte del público lo formaban los excursionistas que se desahogaron de Santiago y que refrendaron con aplausos prolongados y flamares de pañuelos todos los goles conseguidos por el Compostela, premiando muchas otras jugadas en las que ha quedado demostrada la cometración que existe entre las distintas líneas.

Costó mucho a la afición villagarciana el Compostela, que no le defraudó en ningún aspecto. Si bien todo el conjunto desempeñó un papel preponderante, los jugadores más sobresalientes fueron el medio volante Pepillo y el interior Garrincha. Al centro delantero Perelló no le permitió el duro marcaje de la defensa arosana lucir toda su clase y movilidad. Escribió bien la defensa, que en realidad no tuvo demasiado trabajo, especialmente en el segundo tiempo.

Al Arosa, frente a tal rival como tuvo el domingo, las cosas no le podían salir mejor. Su guardameta y a ratos la defensa le evitaron una derrota por mayor número de goles. No pudo la línea media controlar a una delantera contraria tan hábil y escuadrada. En cambio el ataque arosano se comportó mejor, especialmente Durán y los dos extremos Pero tampoco a esta línea le fue dado hacer mejor papel que salvar el honor con el gol de último minuto que ya nadie esperaba.

ha surgido con tanta pujanza. El arbitraje del señor Domínguez, de Pontevedra, fue casillero a más no poder. Alíneo así a los equipos.

AROSA. — Carracedo; Ramón II, Barreiro, Conles; Vila, Carducho, Sisán, Durán, Abajo, Fontenla y Casabella.

COMPOSTELA. — Joaquín, Lobeto, Amadeo, Marín; Pepillo, Pitós; Torrado, Garrincha, Perelló, Manolito y Costoya.

OTROS RESULTADOS DEL CAMPEONATO DE AFICIONADOS

Además del encuentro Arosa Compostela, se jugaron los partidos Umia-Domayo, con resultado de empate a cero; Deportivo Silva-Choco, en el que venció el Choco por dos tantos a uno y el Bergantiños-Calvo Sotelo, con victoria del primero por tres goles a uno.

BUEU, 0 LEMOS, 1

BUEU. — En el encuentro entre el conjunto local y el Lemos, se registró una victoria lealista por 0-1. Asistió mucho público que salió decepcionado del encuentro por la baja calidad del juego realizado.

Comienza imponiéndose el Bueu y sigue dominando en todo el partido favorecido por la táctica defensiva que emplearon los monfortinos durante el partido. En el primer tiempo no se marcaron goles. En la segunda parte el juego tuvo iguales características. El Lemos jugaba a defenderse, mientras el Bueu atacaba con insistencia. De vez en cuando, los lelistas aprovechaban las oportunidades de contrataque que se le presentaban y en una de ellas, a los 35 minutos, consiguieron un gol que había de darles la victoria.

Anunciándose incrementará sus ventas y su negocio prosperará. Nuestra acción de ANUNCIOS POR RATABRAS satisface sus deseos

Agenda del día

Registro civil

Nacimientos: Manuela Escalona y Otero, María Isabel Ocampo y Becero, Juan Manuel Cerdido y Sequero, María Olga Toimil y Pillo. Francisco Javier Vázquez y Cantó, María Isabel López y Becero, Juan Serafín Cachaza y Anca, María del Rosario Martínez y Solloso.

Matrimonios: Antonio González y Lorenzo con Carmen Rodríguez Souto, Víctor Manuel Bouza Evia con María Victoria Lledia y Vimienzo; Secundino Castelleiro y Freire con María Aurelia Alvarino Prieto; Arcimiro Rodríguez López con María del Carmen Tembrás Couceiro; Pedro Martínez y Arévalo con María de los Dolores Zubietta Freire; Francisco Bacoero Rey con Antonia Iglesias; Aurelio Fernández Rivera con Encarnación Castro Ruibal; Juan Martínez Rivera con María del Carmen Rodríguez Santos; Francisco Morales García con Faustina Rubiones Fontán; Ricardo Rodríguez con María Victoria Martínez Macías.

Defunciones: Alfredo Lago y López, de 47 años; Pedro Fernández y Martín, de 64 años; Francisco Fraza y Pereiro, de 82 años; María del Carmen Belda y Martínez, de 40 años; Carmen Montero y Lorenzo, de 84 años.

Las mareas

DIA 6

Pleamareas: 10,35, de la mañana y 11,1, de la noche. Bajamareas: 4,1, de la mañana y 4,48, de la tarde.

Farmacias de guardia

Turno semanal de farmacias de guardia: D. César Guerreiro Prieto, Galiano, 1, y doña Cándida Hyde Aragonés, General Franco, 164.

GUIA MORAL

JOFRE: "El Presidente" - 2 Jóvenes. AVENIDA: "Los cañones de Navarone" - 2 Jóvenes. CALLAO: "El 7 machos" - 2 Jóvenes. "Solo para hombres" - 2 Jóvenes. CINEMA: "Tarzán el justiciero" - 2 Jóvenes. CAPITOL: "Atraco audaz" - 3 Mayores. RENA: "Camino de Guanajuato" - I. C. MADRID - PARIS "Sangre en la calle" - 1 Mayores. ATENAS: "Vacaciones para enamorados" - 3 Mayores.

TELEGRAMAS LOCALES

MERCADO

DESAGÜE

Mientras se estudian todos los detalles referentes a la puesta en servicio de la nueva planta del Mercado Central, que por motivos de la construcción de nuevos puestos se encuentran algo retrasada, se va a habilitar, según hemos oído una de las plantas para acoger a las vendedoras de frutas, que actualmente venden su mercancía en la explanada sita delante de la nave de la carne y que, dado las inconveniencias del tiempo no es lugar adecuado para tales ventas. Además, al llevar, se refugiaban en diversos puntos del Mercado Central, reduciendo espacio; por ello, como en anteriores ocasiones hemos mencionado había que buscarles lugar adecuado y, al parecer se ha dispuesto habilitar momentáneamente en el nuevo cuerpo del mercado, que aún no se ha abierto al público.

Se han verificado los arreglos oportunos en los desagües de la barriada de las Casas Sinciales de Catabois que se obturaba y de las tuberías que se encontraban rotas. Esta barriada pretende una mayor atención de las autoridades a sus problemas. Es de esperar que así suceda.

CAMPEONATO

Ha comenzado el campeonato local de Mus, que se celebra en los salones del Círculo Mercantil e Industrial. La animación es grande, ya que este juego cuenta en Ferrol con gran número de seguidores. El Círculo Mercantil está demostrando una gran actividad en los diversos campos sociales y culturales, con lo cual logra ofrecer a sus socios interesantes programas invernales.

TORMENTA

El frío ha hecho su aparición en el día de ayer de forma acusada. A las cuatro de la mañana del lunes descargó sobre la ciudad gran cantidad de lluvia. Un ruido considerable despertó a gran parte del vecindario a esa hora, pues un trueno hizo "explosión", como si se tratase de un artefacto o bomba de gran potencia.

FUTBOL

Muchos son los comentarios que hemos recogido sobre el partido Ferrol - Arsenal. Parece que la afición se encuentra dividida, por una parte los seguidores del Arsenal; por otra los del Ferrol. Hay personas que han dado las gracias al Arsenal por su "regalo de Reyes". Otras critican la actitud. Mientras otros dicen que se discute en otros lados si deben desaparecer los arbitrios, si el puesto regulador de pescado debe tener la debida ayuda municipal; si las Forcadas servirán el agua a tiempo; si la carretera de Castilla dará resultado; que el nivel de vida aumentará con el desarrollo industrial y la entrada en el Mercado Común; que la creación de nuevos centros de estudios elevará la cultura de los españoles; que el bienestar de todos los españoles se viene fraguando ahora para un futuro. En fin, hay muchas preocupaciones en este mundo al gusto de todos.

JARDINES

Se están realizando las transformaciones debidas, sobre el papel para convertir a los Cantones en unos jardines de categoría. Habrá una completa variación de sus praderas, pavimentación de caminos, estanque, etc. Todo ello significará el modernizar una zona verde que actualmente es media "huerta", ya que se han verificado algunas mejoras pero que no son, ni mucho menos, lo indicado para que tales jardines luzcan a la altura que le son debidos.

Hoy hace un año que se incendió el "Marqués de Comillas"

Hoy se cumple un año del incendio del vapor correo «Marqués de Comillas», que estaba de reparación en los astilleros de Aslano. El hermoso trasatlántico, quedó destruido y después de unos meses, fué remolcado a Avilés, para su desguace.

Radio Ferrol

PROGRAMA PARA HOY

- 12:00: Apertura. 12:03: Angelus. 12:05: Buenos días con Duke Ellington y su orquesta. 12:15: Teléfonos de urgencia, Farmacias de guardia, Sanitoral. 12:17: La hora del aperitivo. 13:00: Ritmos modernos. 13:15: Club de oyentes. 14:00: Discos de selección. 14:15: Mosaico de portivo. 14:20: Cada día una orquesta. 14:30: Diario Hablado de Radio Nacional de España. 14:45: Paréntesis musical. 14:50: Escucha Vd. su espectáculo. 14:55: Selección de la Ópera «Aida» de Franz Lehár. 15:00: Desfilas de conjuntos «Los Bocheros». 15:15: Temas españoles. 15:20: Variedades en música y canciones. 15:30: Capítulo XXIII de la novela seriada «Cera fundida». 15:45: Cocktail musical. 16:00: La hora de la actualidad ferrolana. 16:30: Discos dedicados para la comarca. 17:00: Por las rutas del aire. 17:15: París, musico-hall. 17:30: Concierto de tarde: «Schubert» de Rimsky Korsakov. 17:55: Selección de «La Tempranica» de Giménez. 18:30: Cualquier hora es buena para bailar. 19:00: Club de oyentes. 19:30: Regiones de España. 20:00: Para musical. 20:30: Notas oficiales y religiosas. 20:35: Celebridades de canto. 21:00: Capítulo XVII de la novela seriada, «Eugenia Grandet». 21:30: Así canta Tony Dallara. 21:45: Eddie Calvert con la Orquesta de Martin Slavin. 22:00: Diario Hablado de Radio Nacional de España. 22:15: Ferrol de Noche (información local). 22:30: Música y palabras. 23:00: Sala de conciertos de la R. E. M. 24:00: Cierre.

CUPON DE CIEGOS

En el sorteo celebrado ayer, salió premiado el núm. 770

Disposiciones de Marina

Se nombra intendente de la Base Naval de Canarias, al coronel de Intendencia, don Pedro García de Leanz y Aparicio. Idem idem de la Base Naval de Canarias, al jefe de mismo empleo, don José María de Iraola y Aguirre. Se destina como segundo jefe de la Intendencia de Canarias, y comisario del Arsenal de dicha Base, don Francisco Ubeda Guerrero. Se promueve a contramaestre mayor de primera al de segunda, don Demetrio Hernández Ferrer. Se dispone que la Escuela de Armas Submarinas, se denomine en lo sucesivo, "Escuela de Armas Submarinas Bustamante", honrando así la memoria del que fué laureado capitán de navío, don Joaquín Bustamante y Quevedo, muerto gloriosamente en la defensa del Caney (Cuba). Se asciende a teniente de navío, al alférez de navío don Manuel Luis Saavedra Lines. Se nombra comandante de la fragata "Vasco Núñez de Balboa", al capitán de fragata don Juan Pardo de Donleub y Branchels. Se dispone embarquen en el destructor "Oquendo", los tenientes de navío don José Torres Fernández, don José Sánchez-Ocaña y Erlce, don Pedro Fernández Núñez y don Pedro Perales Galino. Se promueve a contramaestre mayor de segunda, al primero don Abelardo Echevarría Gómez. Idem a primero, al segundo don Manuel Vázquez Rlobón. Idem a condestable mayor de primera, al de segunda, don José Lugo y Vázquez. Se destina al crucero "Canarias", al sanitario mayor de segunda, don Manuel Patiño Fontela.

Idem al crucero "Almirante Cervera", al idem don José Alguacil Vázquez. Idem al Cuartel de Instrucción de Ferrol del Caudillo, al sanitario primero don José A. Pérez Prego. Idem a la Estación Naval de La Graña, al idem don Francisco Longhi Suárez.

FERROL HACE 40 AÑOS

(6 DE NOVIEMBRE DE 1922)

Ha sido destinado, como vocal de la comisión mixta de Reclutamiento, el teniente coronel de Infantería don Arturo Pérez Loureiro.

¿Para cuando -dice el periódico de esta fecha- se va a resolver el problema de las casas baratas? Está planteado en todo el país, como consecuencia de la pasada guerra europea, y es necesario de todo punto ir a un plan bien estudiado y decididamente financiado, para lograr la solución en plazo breve. El alza de precios, la escandalosa subida de las subsistencias, el encarecimiento de la vida por todos los estilos, trae como consecuencia el alza de los alquileres, y no es posible que se paguen al mes hasta setenta y cien pesetas de alquiler. Hoy, la vida ha cambiado, y los sueldos no están a tono con las necesidades que la vida exige. Recogemos el sentir de toda la Prensa que se ocupa de este importante asunto, y pedimos al Ayuntamiento, lleve a feliz término la construcción de las casas baratas, que por circunstancias bien notorias, está en el primer plano de la actualidad.

El administrador de Correos, en atenta comunicación, nos ruega hagamos público, para conocimiento del público, que el uso de sobres transparentes para valores declarados, solamente pueda hacerse para dentro de la Península, pero no para las cartas destinadas al extranjero.

Le ha sido concedida la Cruz del Mérito Naval, de segunda clase, con distintivo blanco, al capitán de fragata don Luis de Castro Arizcún.

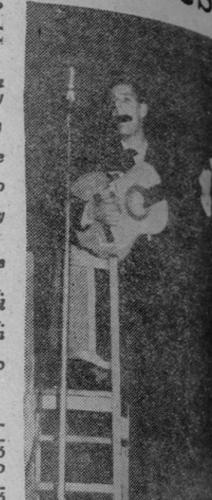
Ayer ha sido inaugurado el nuevo restaurante, «Sportin-Bar», en la calle de la Iglesia número 58. Al acto acudieron numerosos invitados.

Los estudiosos jóvenes don Eva-

«CAMINO DE LA FAMA» Desfile de participantes

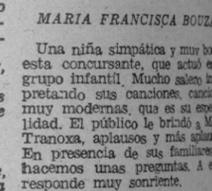
Una vez más visitamos el Teatro, Renacimiento. Está completo de público, que aplaude calurosamente las palabras del popular locutor de la «Voz de Ferrol», Benito Vázquez. Con ellas comenzó el miércoles: «Ojalá acierte usted, amigo, curso «Camino de la Fama». Pone les la quinta eliminatoria del concurso relieve lo magnífico de este concurso, sería repetir una vez más lo que ya hemos dicho en anteriores reportajes. Por eso comenzamos, presentando a los participantes de esta última eliminatoria. Lo hacemos con el dúo «Perla», formado por dos muchachos, más bien niños, que han cantado en la eliminatoria maravillosamente. Tan maravillosamente que, entre el público presente en el teatro, hubo quien dijo: «Dos voces buenas las del «Perla». Si los preparan un poco, si los acoplan bien, les auguro un gran porvenir artístico. El que lo dijo, bien entendido, por cierto en esta materia, fué escuchado por un familiar de ambos cantantes, que aludió sonriente a éste: «Ojalá acierte usted, amigo. De verdad que sería lo más bonito para los niños». La conversación continuaba entre ellos. Pero nosotros decidimos acercarnos al

«¿Quién canta mejor de los dos? -Los dos cantamos igual. Ya estamos compenetrados y nos entendemos bastante bien. -Dime, Manolito: ¿Estudiáis? -Mi compañero en el colegio La Salle, y yo en el Instituto Estoy en el segundo curso del bachiller. -¿Eres mejor estudiante que cantante? -Creo que a las dos cosas le apregon por un estilo. -¿Cantáis las canciones del «Dúo Dinámico», verdad? -Nos gustan sus canciones y como las interpretan. -¿Llegaréis a ser famosos? -Es posible que dentro de unos años, pueda ser. -Y lo será -añade Domingo-. Por lo de pronto saldremos en el periódico y eso ya es empezar bien. La publicidad es buena y más aún cuando resulta gratis. -¿Yaya con los niños! Cuanto aprenden ¿eh? FRANCISCO REY Resultó una novedad la actuación de Francisco Rey, en la eliminatoria del miércoles. Se presentó como solista. Y al mismo tiempo de tocar la guitarra lo hacía también con la armónica. Interpretó la conocida canción «Oh Carol», maravillosamente. Por ello los aplausos, fue repetidas veces le brindó el público eran justos, porque la actuación de Francisco Rey, fué superior. A la guitarra va unida la armónica que le llega con una sonoridad especial, a la misma boca. La fotografía de nuestro repórter gráfico, lo demuestra con claridad. En trevistamos a este gran solista en presencia de Porta, otro concursante de verdadera calidad musical. Refiriéndose a su edad, el amigo Rey nos dice: -Tengo veintidós años. Pero, des de los doce que siempre sentí ilusión por interpretar con la guitarra y la armónica diversas canciones. -¿Cómo nació esa ilusión? -Yo a los nueve años ya tocaba la armónica. Pero más tarde al ver que un gran solista lo hacía con la armónica y la guitarra, intenté hacer lo propio. De está hace tres años. -¿Lo has conseguido? -Un poco. Desde luego tengo que superarme ya que ambos instrumentos se acoplan maravillosamente. -¿Que te fué más fácil dominar, la armónica o guitarra? -La armónica. La guitarra es más complicada, pero también se aprende con facilidad. -¿De Ferrol? -Natural y vecino. -¿Hay en El Ferrol, otro que toque los dos instrumentos a la vez? -Yo sólo conocí a uno que ya hace tiempo dejó de hacerlo. Actualmente no sé de nadie que lo haga. -¿Cómo piensas clasificarte en este concurso? -Con seguridad no lo sé. Ahora por mi parte haré todo lo posible por no defraudarme a mí mismo. -Y lo conseguirás, amigo. Ya verás. CARLOS PIÑÓN Carlos Piñón, cantó el miércoles también muy bien. Carlos tiene, como suele decirse, madera de cantante. El lo reconoce a medias. La modestia de este concursante es tanta que el periodista tuvo que forzarlo un poco para facilitar la breve entrevista. Carlos es un joven que tiene gran talento artístico; su soltura actuando frente a los micrófonos de la «Voz del Ferrol», lo descubrió el público del teatro que prorrumpió en aplausos en su primera interpretación. A Carlos le preguntamos: -¿De Ferrol? -Como si lo fuera. Nací en Ceuta, pero desde los cinco años que residí aquí. -¿Tu modalidad cantando? -Moderna y española. -¿Tienes predilección por alguna de las dos en especial? -¿Cuántos años tienes? -Doce. -¿Es la primera vez que participas en un concurso? -No señor. El año anterior hice también. -¿Consiguieras algún premio? -El año pasado no. -¿Y este año? -Por mi parte pondré mi mayor ilusión en conseguirlo. Ahora veremos. -¿Tu canchis muy bien. Así que te será fácil. -Ojalá acierte. Pero es que me gustan tanto a cantar que no se puede asegurar nada. Lito y Rafael, son dos muchachos familiares de esta parroquia. Ellos le ayudan a responder a las preguntas que le formulamos. Los dos muchachos muy simpáticos que le aplaudieron muy entusiásticamente. Le continuamos preguntando: -¿Cómo quien te gustaba ser famoso? -Como, Marisol. Es una canchis que canta muy bien. -¿Eras de Ferrol? -Sí, señor. -¿Es la primera vez que participas en una entrevista para el periódico? -Sí, y estoy muy contento de poder salir. Pienso mandarle un papapito, que está en Cartagena en día doce de ellas. -¿Caramba!; estás en día doce de verdad. -Y aquí ponemos punto final a esta entrevista. El público sale de sala muy contento y nos trae en las notas de los entrevistados, el bolsillo, ya salimos pensando en siguiente eliminatoria. A nuestro fotógrafo, Arjo le sucede lo mismo. JOVIALO



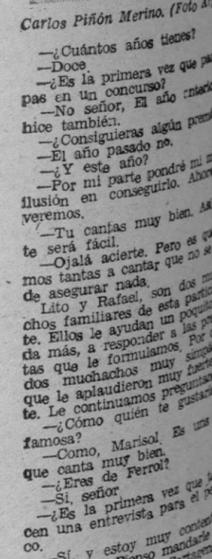
Francisco Rey Pérez, solista instrumental armónica y guitarra. (Foto Arjo).

rior estaba mejor organizada. Claro que hasta que finalice no se puede decir con certeza. -Porque a lo mejor me equivoque. -¿Imitas a Molina cantando? -No imito a nadie. Tengo un tono de voz muy parecido al suyo, pero el que lo tenga no es culpa mía. Además como canta Antonio Mola, me agrada y es por lo que estoy satisfecho de tener cierto parecido. Parecido, nada más. -¿Dime: ¿Cuál es pan fi la ma, por calidad de un cantante? -No sé que responderle. Pero creo que una de las principales es cantar con sentimiento y serenidad. -De acuerdo, Carlos. Debes de las principales. MARIA FRANCISCA BOUZA Una niña simpática y muy bonita esta concursante, que actuó en el grupo infantil. Mucho saben interpretando sus canciones, canciones muy modernas, que es su especialidad. El público le brindó a María Tranoxa, aplausos y más aplausos. En presencia de sus familiares, hicimos unas preguntas. A ella responde muy sonriente.



Maria Francisca Bouza. (Foto Arjo).

Carlos Piñón Merino. (Foto Arjo).



Carlos Piñón Merino. (Foto Arjo).

«Por la española. Esta modalidad la domino mejor. -¿En cual de ellas esperas clasificarte mejor? -A conseguir algún premio, lo veo más posible en canción española. -¿Qué te parece el concurso de este año? -Como siempre estupendo. Aunque me parece que el del año ante-

CARTELERAS PARA HOY

JOFRE: HOY: 5-30 - 8 y 10-30 ¡Sensacional Estreno! Jn film en el que alienta un insobornable espíritu de libertad y de justicia

EL PRESIDENTE Con JEAN GABIN Complemento: "Imágenes"

AVENIDA HOY: 6 TARDE Y 9 NOCHE ¡Sensacional Estreno! Los Cañones de Navarone Con GREGORY PECK DAVID NIVEN Y ANTHONY QUINN Complemento: "Imágenes"

CALLAO GRAN PROGRAMA DOBLE En continua desde las 4 EL 7 MACHOS CANTINFLAS Y SOLO PARA HOMBRES IMAGENES (Para mayores)

CINEMA HOY: 4 - 6 - 8 - 10-30 ¡EXITOSO ESTRENO! "Paramount" - Tecnicolor (Menores) Tarzán el justiciero GURDON SCOTT BETTA ST. JOHN JUCK McHONEY

CAPITOL HOY Una obra maestra del género policíaco

Atraco audaz Por NADJA TILLER y PETER VAN EYCK Funciones: 5-45 - 8 - 10-30 (Mayores) Complemento: "Imágenes"

RENA HOY: 5.45 - 8 y 10.30 Día Económico - Butaca, 3 ptas. Camino de Guanajuato Un derroche de música y canciones Con LOLA BELTRAN JOSE ALFREDO JIMENEZ (Mayores) Complemento: "Imágenes"

Madrid - París HOY: Martes Fémina BUTACA, 250 PESETAS SANGRE EN LA CALLE (EASTMANCOLOR) Con JEAN SERVAIS MADELEINE ROBINSON Funciones: 4 - 6 - 8 y 10-30 (Mayores) Complemento: "Imágenes"

ATENAS HOY: ULTIMO DIA DEL DELICIOSO ESTRENO Vacaciones para enamorados CLIFTON WEBB Funciones. 6 - 8 y 10-30 "Imágenes" (Mayores)

SOCIEDAD

PETICION DE MANO

Los señores de Amador Franco (don Enrique, capitán de navío, Agregado Naval a la Embajada de Viena en Lisboa), y para su hijo, alférez de navío don Enrique Luis, han nacido, en Madrid, a los señores de González-Aller y Balseyro (don Antonio, capitán de fragata), a la mano de su bellísima hija, María Eugenia, quedando concertada la boda para el próximo mes de diciembre. A los prometidos, y a sus respectivas familias, expresamos la más cordial enhorabuena. ANUNCIESE EN EL CORREO GALLEGO

EL CORREO GALLEGO

MIKOYAN, componedor de oficio

LA CRISIS CUBANA, EN PELIGRO DE ENCENDERSE DE NUEVO TIENEN LA CULPA LOS «CHINOS»

WASHINGTON. — (Crónica C.A.M., especial para EL CORREO GALLEGO).

De forma inesperada, ha hecho su aparición en la atmósfera internacional Mikoyan. Y esto, por sí sólo, es un grave indicio. Mikoyan es el cerebro diplomático ruso, el asesor ruso de Kruschef; Mikoyan es a su vez un traficante extraordinario en paz o en tratados difíciles o en vidrios rotos.

—Este hombre —señala el "New York Times", seguramente para devolverle la confianza a los americanos— es de tal categoría que venderá "frigos" a los mismos esquimales, si se empeña.

La crisis de Cuba exige un componedor de esa categoría y más: estaba el jerifalte ruso oficialmente enfermo desde hacía unos meses; no se le veía en Moscú y se creía que se había alejado de la política. Ahí está ahora en primer plano. Y no hay duda de lo que busca. Quiere ante todo arreglar los tiesos rotos por la URSS principalmente con su extraña conducta con Cuba.

RESURGE LA CRISIS CUBANA

Es Cuba, como esas hogueras que aparecen apagadas por estar recubiertas de cenizas, siempre queda rescolado, y el primer viento que sacuda las cenizas, reaparece el rescolado y la llama.

Ha fracasado la ONU con su entrada en acción. Fué a Cuba U Thant con una cohorte de altos empleados de su augusto organismo para presidir el desmantelamiento de las bases rusas nucleares. Castro le recibió con cejas más destempladas, de lo que a través de las agencias se nos dice.

—¡Traición! —fué la exclamación de Castro al verle—. Kruschef nos ha engañado.

Ante esa perspectiva, Kruschef ha echado mano de Mikoyan. Ya anteriormente ha empleado los buenos oficios de este armenio en numerosas ocasiones: en 1950, cuando Kruschef, al desencadenar la crisis de Berlín dejó el campo diplomático lleno de vidrios rotos, fué Mikoyan quien acudió a Washington. Y posteriormente repitió

ese viaje para seducir a Castro hace dos años.

La entrada en acción de Mikoyan señala el resurgimiento de la crisis.

SON MUCHAS LAS CAUSAS

Sin embargo, la Prensa inglesa y ya le seguirá una buena parte de la del continente, ingenua o maliciosamente, quiere explicar esa crisis con la misma fórmula: —La culpa es de los chinos— se dice.

Bien está que haya chinos por medio, pero hay chinos de muchas clases: los hay de Oriente, de Occidente, de América, de Europa, los hay de todas partes, incluso de la misma América.

LA TRAICION DE RUSIA ES UN HECHO

Y no es que nosotros la deploremos: tiramos lo que podemos de la cuerda para que se vea de lo que es capaz el comunismo internacional, sobre todo a la hora de servir a su amo, el imperalismo ruso.

A Castro, al que habían atiborrado de promesas y de halagos, a la hora de la verdad ni siquiera le consultan. Pactan sobre su piel como víctimas los dos grandes y él se rebela contra uno y otro.

Rusia ha jugado un mal papel. Y entre los satélites, siempre con ciertas fuerzas centrifugas, se lo echan en cara:

—Ese comportamiento de Kruschef con su fácil rendición a las amenazas de Kennedy ha provocado un extraño griterío en el interior del campo socialista, del cual es indicio el tono de la Prensa china —se dice por todas las partes.

Y por todas las partes hay chinos, aun fuera de Pekín. Tito, que se acuerda de sus trifulcas feroces con la URSS toma vela en el entierro de Castro y no es sólo: en los días próximos se verán otras intervenciones, cuyo extraño eco, sin comprenderse del todo, se advierte en la conducta soviética.

CON LOS AMERICANOS PASA ALGO PARECIDO

No es todo orégano en Hispanoamérica, y Brasil, Bolivia y El Ecuador alzan su voz, con Méjico, como en Punta del Este, Ven en Castro un campeón antiyanqui y olvidan lo que tiene de rojo. La situación es compleja.

U. DE LEON

EL SHA, EN ESTAMBUL



ESTAMBUL. — En visita oficial a Turquía ha llegado a esta ciudad el Sha de Persia, al que no acompañaba la emperatriz Farah Diba por haberle recomendado a ésta los médicos una temporada de reposo. El Sha permanecerá unos días en Turquía como huésped del Gobierno. (Foto EUROPA PRESS)

Marisol visita a una niña enferma



MADRID. — La niña Otilia Pérez Lestra, que lleva en cama tres meses a causa de un ataque de poliomielitis, hizo la petición en un diario de la capital, que deseaba conocer personalmente a Marisol, la popular "estrella" del cine español. Marisol no ha querido esperar y aquí la vemos rodeada de las amiguitas de Otilia y ella misma. — (FOTO EUROPA PRESS)

El bofio en la comarca de Ferrol

Por Federico Sánchez Plaza

El 15 de Marzo publiqué en la "Revista Clínica Española", que dirige el Dr. Gil-ménez Díaz, un trabajo, reproducido después en síntesis por diversas revistas médicas, referente a un signo de hipertiroidismo que, en unión de los ya descubiertos, puede servir para delimitar dicha afección tan frecuente en algunas regiones y, concretamente, por lo que nos afecta, en diversas zonas de Asturias y Galicia, entre las que se encuentra Ferrol.

No vamos a especificar razones en el orden climatológico respecto a la frecuencia de esta enfermedad ni a enumerar los alimentos biogénicos (plátanos, soja, repollo, leche de vacas alimentadas con determinadas clases de berzas etc.) que contribuyen por su ingestión repetida a la formación o incremento de bofios, así como tampoco hemos de discutir la contribución que puede aportar a esta enfermedad la constitución geológica montañosa de estas zonas gallegas y asturales que mencionamos, carentes casi en absoluto de calcio por el gran predominio de montes graníticos (cuarzo, feldespato y mica), ni cómo esta carencia influye en determinadas enfermedades, entre las que puede incluirse la tuberculosis, afecciones troparotiroideas, óseas etc., ya que la falta de calcio en las puras aguas de los ríos que abastecen el consumo de estas poblaciones y el consiguiente déficit de ingestión de ese mineral durante la vida del individuo marcan su intensidad biológicamente; pues incluso refiriéndonos a otro orden de ideas y como se hace constar en los libros de astaculnaria, origina la carencia de determinadas especies de crustáceos (p. e. el cangrejo de río) frecuentes en otros regiones (Castilla etc.), al no poder formarse el caparazón; habiéndose conseguido prácticamente, como prueba realizada por organismos oficiales, en algunos ríos de Asturias la adaptación y multiplicación de esta especie sin más que añadir calcio a las aguas.

Dejando todo esto aparte, el hecho positivo que nos interesa es la frecuencia de bofios en esta zona. Esto no es ninguna novedad, ya que en cualquier texto adecuado se citan entre las principales zonas de bofio endémico los Alpes, Himalaya, Cámpatos, Andes, Finlandia, Holanda, sur de Irlanda; dentro de los Estados Unidos las zonas de los Grandes Lagos, Minnesota, Chio y en el sur de Europa, los Pirineos; pero olvidamos fácilmente recordar que los Pirineos no son solamente los montes que nos separan de Francia; sino que, como puede verse en cualquier mapa orográfico, existen los Pirineos Asturianos y los Pirineos Gallegos.

Así pues y como decíamos, el bofio es frecuente en estas regiones, sobre todo en las mujeres y en edades de treinta años en adelante, como puede apreciar cualquier observador aun no siendo médico, ya que el abultamiento mayor o menor de la garganta, generalmente más apreciable en el lado derecho, no deja lugar a dudas, si bien los bofios inelásticos, difusos u otras formas bofiosas pasan fácilmente desapercibidos y cuando el bofio tiene otras localizaciones, por ejemplo retroesternal, sólo el médico especialista puede dilucidar su existencia.

Respecto a la sintomatología de estas alteraciones de tiroideas la más repetida a menudo es

el hipertiroidismo, a veces con distonias, fiebre, cefalias casi constantes de sólo unas décimas sobre los 37 grados, cuyo origen y foco no suele encontrar el no especializado; carácter nervioso, exaltado e irritable que fácilmente altera la armonía en la convivencia con estos enfermos o sobre todo enfermas, quienes muchas veces no saben que lo están y no solamente alteran la paz de los que las rodean, sino que en ocasiones ni ellas mismas se soportan en su desasosiego; pues suelen reaccionar con tal violencia ante la menor contrariedad y se disgustan de tal modo ante cualquier poco grato motivo, de los que no suelen faltar en la vida, que incluso la misma persona enferma suele darse cuenta de que aquello no es normal; pero no pueden remediarlo y pasan a veces ratos tan desagradables que acuden al médico general; si éste no logra remediarlo le su el aconsejarle pase al neurologista, quien con mejor criterio, si encuentra que el caso no corresponde a su especialidad o sospecha que puede haber una afección tiroidea sobraañada a alteraciones nerviosas, le envía al de credenciales internas para que, por los signos clínicos específicos, de los que no vamos a hablar ahora, metabólicas basales, análisis clínicos o estudio por radioisótopos, si es necesario, dictamine si aparte de lo que corresponda a sistema nervioso existe trastorno tiroideo o plurihormonal a la vez, lo cual sucede con frecuencia en ciertas edades del sexo femenino.

Respecto a los hombres, como no suelen tener tanta tendencia a engrosarse como las mujeres, se presenta con más facilidad adogazamiento por la desmedida actividad de muchas funciones orgánicas y consumo de energías que origina la excesiva contracción de los músculos en casi constante tensión, ya que el hipertiroideo tiene dificultad para relajarlos cuando no se precisa el esfuerzo, y algo de esto sucede también con el sistema nervioso, generalmente sobreexcitado, por lo que fácilmente presentan agudeza, agilidad mental e imaginación brillante. Escritores, músicos, pintores, y otros artistas afamados presentan a veces esta afección, que es un resumen lo que pudiéramos decir el aspecto contrario del hipotiroideo y crónico.

Aumento del número de pulsaciones por minuto, palpitaciones arritmicas, etc., sirven también como orientación en muchos casos, y es curioso también el círculo vicioso que se origina fácilmente cuando son fumadores; pues les suele costar mucho más trabajo que a los demás el prescindir de fumar: Más cigarrros, más nerviosismo, más hipertiroidismo. Más hipertiroidismo, más nerviosismo, más cigarrros.

Y por último la mejor alimentación actual tiende a mejorar esta afección y a que surjan menos casos de bofio; pero la superación en el trabajador intensamente para mejorar o sostenerse el nivel de vida, la inquietud de la vida moderna en desmedido ansia de placeres y de "vivir la vida" con toda intensidad excitan desfavorablemente el tiroideo y el sistema nervioso, con el consiguiente y tremendo aumento de drogas calmantes recetadas sin prescripción médica, con los consiguientes riesgos, a veces muy serios, que ya el público en general comienza actualmente a conocer en pequeña parte.

KRUSCHEF, PRIMER PIRATA DEL ESPACIO

«ASALTO» EL «TELSTAR» PARA ENVIAR UN MENSAJE A MAO TSE TUNG

En el mundo jurídico acaba de nacer un nuevo Derecho: El Interplanetario

(Un reportaje Europa-Press por Graetano GARCIA para EL CORREO GALLEGO).

Junto al nacimiento de las dos más modernas especialidades del Derecho, el espacial y el interplanetario, ha surgido también el primer caso de piratería espacial. Ha sido una muestra más de la guerra fría entre Occidente y Oriente: guerra, que, por otro lado, está en crisis y se convierte en una tórrida más que callenta. El primer caso de piratería tiene como autor a Kruschef, quien no hace muchas fechas "asaltó al abordaje" al "Telstar" para enviar un mensaje a su colega Mao Tse Tung.

—Y no sólo ese caso, con ser sensacional. Si no que también en la historia del espacio, tan nueva, se han producido igualmente varios casos de espionaje espacial.

Quien me habla es el Dr. Aldo Armando Cocca, catedrático de la Universidad de Buenos Aires, y al que se considera como el pionero del Derecho Espacial, del que es impulsor y uno de los primeros investigadores. Acaba de participar en el Congreso Internacional del Espacio, en París.

UNA NUEVA RAMA DEL DERECHO

—Los problemas de Derecho que plantea la navegación espacial son muchísimos. Imagínese lo que sucedería, según el proyecto de Von Braun, si en una nave fuesen sesenta personas, de las que veinte fuesen mujeres, para hacer un viaje de dos años... para ellos.

—Para nosotros... para ellos.

—De acuerdo con la teoría de Langevin, esos dos años serían seiscientos para los terrícolas. Es difícil de comprender lo que acabo de decirle, pero teóricamente se ha comprobado.

El doctor Cocca es un hombre joven. Sólo tiene, para tan espléndido académico y profesional como posee, treinta y ocho años. El problema de este supuesto viaje no quedaría tampoco ahí. Hay que suponer que ocurran muertes: unas naturales y otras debidas a rebeliones a bordo, puesto que no hay que olvidar el estado de nerviosismo de que serían presa los viajeros espaciales, si tenemos en cuenta que los dos años habrían de navegar en plena oscuridad, en un espacio reducido, con infinidad de incomodidades...

Desciendo el doctor Cocca de una familia de incuestionable ralgambre jurídica que se remonta al año 1200 de la historia italiana, de donde son oriundos sus abuelos. Sirva de ejemplo el hecho de que su bisabuelo, Antonio María Cocca, fué asesor jurídico de nuestro rey Fernando VII de Borbón. En la actualidad un primo hermano de su padre —Nino Collosa Cocca—, es presidente honorario de la Corte de Casación de Italia.

—Cuando el Dr. Cocca presentó su tesis doctoral, sus profesores no querían aceptarla. Era un tema, que nadie había tocado, desconocido. Y más tarde, en una conferencia sobre "Einstein como jurista", atró un gran revuelo al

plantear el Derecho en "cuarta dimensión".

—Casi me echan del aula. Creían que estaba loco... No era extraño. La más era la primera conferencia sobre Derecho Espacial que se pronunciaba en el mundo.

Ahora el mundo le da la razón. Es preciso legislar de cara a los nuevos caminos y a las nuevas "tierras" del espacio.

—Este Derecho, respaldado, naturalmente, por una fuerza internacional que lo haga cumplir, terminaría con posibles actos ilegales...

Fuó entonces cuando el Dr. Co-

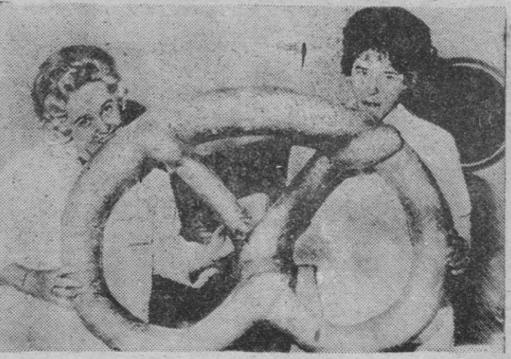
ca me contó la "piratería" sobre el "Telstar".

—Y acaba de nacer —prosigue— el Derecho Interplanetario desde el momento que el "Mariner II" sigue su viaje en busca del planeta Venus.

—Sin embargo —termina diciéndome—, el Derecho Espacial, del que yo afirmo que es la más amplia expresión del Derecho natural, es complicadísimo. Yo llevo quince años estudiándolo a fondo y cada día me surgen dudas terribles. Estoy en contacto con físicos y matemáticos de todo el mundo; en Buenos Aires asisto

FOTO COMENTADA

Campaña mundial contra el hambre



Se supone que hacia el año 2.000 la población mundial habrá pasado, de aproximadamente 3.000 millones con los que contaba en 1960 —fecha de la iniciación de la campaña mundial contra el hambre—, a 6.000 millones. Es preciso advertir que ya más de la mitad de ella no tiene bastante que comer. La Campaña durará cinco años y su objetivo fundamental es crear en todo el mundo una plena conciencia sobre este dramático problema.

Desnutrición, enfermedades carenciales, falta de técnicos, malas semillas, cultivo defectuoso, desperdicios masivos de alimentos, son, con otras causas que harían interminable la relación, los motivos de esta amenaza que se cierne sobre el mundo y que llama, para una solución, a los hombres de buena voluntad. Las estadísticas de los desvíes de nutrición dan escalofríos. Un ejemplo: mientras que en Norteamérica el consumo de proteínas animales —leche, pescado, carne y huevos— es de 67 por habitante y día, en el Lejano Oriente es de sólo 7.

Se ha estimado que si se quiere conseguir un nivel dietético adecuado en el mundo del año 2.000, la producción de cereales debe aumentar en más de un cien por ciento y la de productos animales en trescientos por ciento o más. Es inconcebible que tales aumentos puedan obtenerse si la producción mundial de alimentos sigue igual tendencia.

Este es, en líneas generales el planteamiento de la campaña. Campaña-cruzada, a la vez. Tarea de hombres de buena voluntad... ¡Ah...!, la fotografía; para llamar la atención,

(«EUROPA PRESS»)

a la totalidad de las reuniones de un grupo formado por veinticinco científicos.

—¿Cuándo se podrá tener en las manos el primer texto sobre Derecho Espacial?...

—Le decía que asisto a todas las reuniones, porque me es fundamentalmente preciso. En cuanto a su pregunta, dado que está haciendo, considero prematuro todavía escribir un tratado sobre Derecho Espacial. Hay, formalmente, que esperar...

RINCON A MENO

LOGICO DESEO

La joven esposa quiere darte una sorpresa al marido y prepara una tarta, y al llegar la hora del postre, la presenta a la mesa...

—¿Pepe, la he hecho yo sola? ¡Para tí!

El marido se sirve un poco más, frunce el entrecejo.

—¿Qué tiene dentro?

—¡Oh, una porción de cosas buenas! ¿Por qué me lo preguntas?

—Porque probablemente me preguntará a mí el médico mañana.

EN LOS MOMENTOS DIFÍCILES

El famoso comediógrafo Bernard Shaw, solía explicar de este modo su actitud en presencia del peligro.

—En los momentos críticos los nervios reaccionan de una manera extraordinaria. Cuando el desastre parece inminente, me pongo a cerrar los ojos, dominó mis sentimientos, me concentro y... luego variablemente lo contrario de lo que convendría hacer.

POSTURA LOGICA

Un agente interroga al acusado un suceso criminal desarticulado de la vía pública.

—Vamos a ver: cuando sonó el primer disparo, ¿a qué distancia se encontraba usted?

—A unos treinta metros.

—Y cuando sonó el segundo? Pues... a unos quinientos.

NADA MAS

Orphen, famoso maestro de la lor, era sumamente rubio.

Un día un impertinente le preguntó: ¿cómo se mantenía el color?

—Maestro, ¿con qué mezcla teñes los colores?

—Con inteligencia, amigo, testó el pintor.

EL CORREO GALLEGO